



Екатерина Тогонизе  
Роин Агрба  
Тамерлан Тадтаев  
Гэында Сақания  
Тамара Терашвили  
Мариам Хидашели  
Алан Цхурбаев  
Дато Турашвили

# Раңхъатәи ашъаेа



EUROPEAN UNION



# РАГДХАТЭИ АШАЧА



EUROPEAN UNION



United Nations Entity for Gender Equality  
and the Empowerment of Women

«Еиду Амилатқәа Реилазаара – Ахәса» (UN Women) – Еиду Амилатқәа Реилазаара иагенствоуп, аус ауеит агендертә еиқарара аикәышрәареи ахәса рпотенциал аизырхареи рзы. Аиқаара аңттан адунеиаे ахәсеи ағъхәйзбацәеи ринтерескәа рыхъчареи, урт рзы ағыжәара змоу аҳасабтәкәа рынагзараेи рыйтылареи азы.

«Еиду Амилатқәа Реилазаара – Ахәса» Еиду Амилатқәа реилазаара иалоу ахәынтықарракәа ирыцхрауеит урт рөи агендертә еиқарара астандартқәа рагътара апроцессаे, аусрынгаеитахәынтықарракәархадацәениаажәлларатәеилазаарақәеи абарт астандартқәеи, иашашәалоу азакәангътареи, апограммақәеи, аматзуреи рагътарағы.

«Еиду Амилатқәа Реилазаара – Ахәса» – ағұстазаара аусхкәа зегты рөи ахәса еиқараны рхалархәра иацхрауеит, иаҳа хшығзыштыра рызнауеит ихадароу хәхырхартқ: ахәса рагъхыагылареи рхалархәреи ауажәлларратә ғұстазаарағы; урт мчылатәи рызынықәара нағаза ағыхра; атынчреи ашәартадареи рыздаарақәа рызбарағ урт ғымкрада рхалархәра; ахәса рекономикате лшарақәа рыртбаара; агендертә еиқарара апринципқәа рхархәара, ахәынтықарра абиуцьет ахияалареи ағиареи апроцесс ағы ахадаратә тақы змоу ағыжәара аҳасабла.

Иара убас, «Еиду Амилатқәа реилазаара – Ахәса» еиғнакауеит, егъацхрауеит Еиду Амилатқәа Реилазаара асистемағ агендертә еиқарара аикәышрәара.

Ари акыығұх ағы иарбоу ағәаанагарақәа авторцәа иртәуп, иақәымшәарғы ауеит «Еиду Амилатқәа Реилазаара – Ахәса» апозиция, Еиду Амилатқәа Реилазаара мамзарғы уи иалоу аиқаарақәа руакы апозиция.

Анткамта акыығұх изырхиоуп «Агендертә еиқарара аикәышрәара изык аиновациатә хатпшыгара» ҳәа захъзу «Еиду Амилатқәа Реилазаара – Ахәса» апроект ахәақәа иртагзаны, Евроeidгыла афинанстә цхыраарала.

Ари анткамта атакы азы хатала атак рыпхықәуп уи авторцәа, Евроeidгыла апозиция аүп ҳәа зынзаскыи иғъхъ затәзәм.

Ағысуа бышшәахы еиғалгеит Есма Кокосқыр-ғұха  
Аредакторцәа: Есма Кокосқыр-ғұха

«Еиду Амилатқәа Реилазаара – Ахәса» (UN Women) 2015  
ISBN 978-9941-0-8220-7

# АТЦАКЫ

АЛДШӘА

Лаша Бұбазе

4

АПЛАНЕТАҚӘА РСИМФОНИА

Екатерина Тогонизе

8

ИШЫЗ АВГУСТ 8

Роин Агрба

18

АТҖИГҖРЫГА

Тамерлан Тадтаев

24

ВИКИ, АҚӘА, БАРСЕЛОНА

Дато Турашвили

31

АХӘҮЧЫ ДАНДӘҮҮО

Гәйнди Сақания

36

ХЬАТҖЫРТА ҮІКАЗАМ

Тамара Терашвили

39

АБАБЫР

Мариам Хидашели

46

ИГҖСЫӨУ АТҖАТҖӘҮРКРА

Алан Цхурбаев

50

## АЛТЫША

Зегъ реиҳа иманшәаламкәа иңаз убри акәын, ҳара акғыы ахъаҳзыымдыруаз урт рзы.

«Урт» изустықәада?

«Урт» – айкөгаратә шықескәа, ашәара, агәалақәа, агәазыұзарға ақамзаара, ақемақарра, агәеилашәара, ақәымбара... Ауаа ахтысқәа зегъы енгішины ианрыхәагүшуз аамтта, 90-тән ашықескәа ирхылтшытран иаанхаз.

Арт ахтысқәа, ипсхьюо алозунгқәа рөы ижыу, ацитатқәа, алкаақәа: «Ағысны ҳара ҳхъа», «Аңакырадғылтә акзаара аиташақәырғылара», «Асепаратисттә», «Ҳара ҳәарада ишархынхәуеитизуатқырадғылқәа». Қажәа шықеса инареиҳаны идыідеит иаҳхыкны «Ағысны ҳара ҳхъаауп».

Ҳара ари ҳаҳаҳьеит инымтәа жо хылғхъаңарала, еиуенгъшим формала... Акраатуеит акғыы ҳмыхъуеижытәи, абри енгішу ғыңғылда ианҳахая, мамзаргыы иашашәалоу анаабо.

Арт ажәа гүскәа зынза иқәырцеит ауаа ртөурых иашақәа.

Шықескәак рагъхъа сара избеит зығыштәи қаҳваз аплакат ианыз ажәақәа, азыргаратә банер енгішыз «Иаҳхаҳмырыштып Ағысны».

Исәеалашәоит, сара сазхәыцит: «Иззықатада ари ағыра?». Дарбан изхымыштраны икоу? Мамзаргыы иарбану?

Иаадыруазеи ҳара аибашыра иазкны? Иарбан иаҳхаҳмырыштыуа, иарбан ҳаҳшиғ иалаҳцо? Мамзаргыы иаадыруазеи «урт» рзы – иаҳватәи ағысуа, ауағысаа ирызкны – хыхълатәи аидеологияла өибаркыу, амассатә информация иаҳзаанаго адырратапаракәа рыда.

Еилкаахеит сара хатала издыруа шырацәам «урт» ирызкны.

2014 шықеса оқтиабр 15 рзы Стампылы рагъхъаза акәны ағысуа тәжіекәа Ақөантә, ауағысаа Цхинвалынтә, Владикавказынтә сырғылеит. Рагъхъазатәи аиғылара ұшыахәыран – ағысуаа иғханы рхағы рхаччо

хара иахтүилеит, аягъсаа рахынтә аигъилара иалахәйз азә иаразнак даасаңәжәеит акыртуа бышшәала. Урт автоматқөа рыхзамызы: рыхль ма рымғақәа рөө иштүхны ианзамызыт шәйга қагъшыла Путин исахъя: урт ҳара ихаигъышын, рхы мәғдүирғон сара ишымғаптызыгоз еипшүтәкъя.

Ганкахъала сара сказаратә гышишәа, даеа ганкахъала, даеа қазарак иазкыу ауаа ргышшәа ари ағыза аигъиларақәа ирышьцилахъо, есымша агәра снаргоит ашәкәйсәцәа, мамзаргы әказара иазааигәо ауаа, иаха имарианы, ирласны ишырғашаауа азеигъыш бышшәа, зыгъстазаараे акыр збахью ажурналистиңеи аполитикиңеи рааста.

Иагъя ус икәзаргы, сара агәра ганы сыйкоуп ашәкәйсәцәа зегъ реиҳа иразу уааны ишыккоу адгъыл ағы, иахъанзагы үүясшыоит: айсуаағы аягъсаағы ахыччон ҳара акыртқөағы ҳазхыччоз, ҳара иахгәампхоз афатә даргы үргәағхомызыт.

Хәарада, ҳара хреигъшымызыт гылтқык акыртуа шәкәйсәцәа, мамзаргы активитә асоциалтә гүстәкәа, зхағсахъа асабрада иацатәхыу ауаажәларратә усзуңсәа 90-тән ашықәсқәа раантәиқәа, тәкѓыхыкәрада, гәымбылпүбарала иахәоз «Айсуаа иахынтәаа атылғы ахь ихынхәйрү», «Айсуаа мышкала акыртуа дгъыл икәтүрү».

Абри ала гылхъатәи агәаанагара, уи ағыза ыкәтәкъазаргы, аибадырра ашытажъ хадара ацэйзит.

Ҳара ҳөйи акәымкәа, арекионағе аprobлемақәа шыккоу иубартә икән Стампыл ҳаанзагы: ҳаигъилара иахган (айсуаа ахынтықарра ахада далырхөуан), шәкәйсәккүк, Қырттәйлантәи Стампылка иааяз, Қарт әхаирбағазае даанкылан, дырхынхәйи Урыстәйлаға, гылхъатәи боевикуп ҳәа дылбхъајаны.

«Ашәкәйсәвик» ииулакгы ҳара ҳқынза дааజеит ғымш дагханы, кыраамтә зегъы ирчон, иреиҳәон заку гәақрақеоу ихигаз, гышшөриск шиғсахъыз (уи адагы ахайрплан дашаңәшәоз), ихәон даара дышишәоз акыртуа полициаа уажәи адунеи ахайрбағазақәа рахъ ифотосахъа дәйиқертәр, адырга атәнис «гылхъатәи боевик» ҳәа.

Исыздыруам ари ахтыйс өңиц арбахо иарбамхо иара нақ-нақтәи иажәабжък мамзаргы икиносахъак ағы, аха ҳара ҳаизга азы иара ииғыз атекс, сара

сзы иреибұу жәабжыны иқалеит.

Игәненіскілеит ишъахәзү Владикавказтәи ашәкөйсөң қылғыш иажәабжы уи штаацәареи иареи Қырттәйла иқәымтүр адатынан амамкәа ишықалаз ахтыс изакны, 90-тәи ашықескәа рзы урт даара ишаршәаз акыртуа милиатеилыхра.

Хара, акыртқәа ҳзы ус баша ажәаны ихәаз даеа шьоукы рзы пъстазааратә шәартаран: ҳара ҳзы шьоукы «рмилатеилыхра» ус баша риторикан, аха иқырттуамызрығны-рәзера кажыны нағаза ақетра рыйнатцон.

Иқалап ари мәғалысуазтәбы инеизакны зехынцьара, аха сара сгәй иаанагоит ари аетно-фашизм иатаныңәоз хыпъхазарала имацзаргы, зегъ дара ракәын ауаажәлларрағы рымчхара ықан, мамзаргы урт инарығзон хаталатәи амчхаратә усбартақәа рыйдца, абри ашәкәағы иарбам ҳәйнәтқаррак ақынты. Аха егъүхәаргы, ҳәсеки хәцәеи зилилаттә гүйжәара иашыны иқақәаз егъырт амилатқәа рааста, аусбарта чыдақәа рхалагалара адагсы, ағысарада ихәжәаны еицирттуан ғың ииз ахынтықарра ақәхга алоzungқәа.

Исхаштуама ишылара иалахәзызәи иажәақәа, уи иөңиңи иғәалапиршәеит имариазуушәа иубо ахшыңтак: үеазкы уиацәажәарыц үжелар мамзаргы үхәйнәтқарра зны изабашуаз. Амала хыхы итәоу зыхъз ҳәам ҳәйнәтқаррак ачинуаа ишабжырыг ола ақәымкәа (акыртқәа ишиашоу ирацәажәароуп ағысарас ауағысаи ҳә), Ағысни Аахың Уалыттылып ирықәынх ауағысыра рхатә принципкәеи рхатә тоурыхи шрымоу еилкааны. Ари зыхъз ҳәам ахынтықарра ачинуаа ракәзар қалап зегъы реиҳа иазыхатқацо ари ағыза аимадаракәа рыхамлара.

Хара, Қырттәйла ауағысыра даараذا ҳаргәаауеит Урысттәйла анапхгара ианырхәо ақыртқәа иримоу аудадаракәа рызбара дареи мраташәареи ирусуп ҳәа, убастәкъоуп ағысарас ауағысаи рзы ишыхъымзү ақырттуа напхгара иаақәымтүзакәа ирхәо ағысарас ауағысаи ргәаанагара акғыза иаанагом ҳәа.

Заңәажәара иағысоу иағысами азтааразы акыраамтә аимак – аиғак мәғаләаагар алшоит, аха сара агәра ганы сыйкоуп аказы, сара исыздыруам доусы рлахынцада ахырызбо, избанзар доусы рхатә лахынцада рымоуп – дарбанзаалак хазы икоу ауағы иеигүштәкъа ажәлар зегъы.

Иңазар алшара азәры затәрәк убжыры иаҳартә, уи алшара ухы иархәә, избанзар уи азәры иштәхъ дәкалоит ағбатәи, ахғатәи.

Стамптыл ҳара азәрык-ғыңызак ҳақамызт, уа жәохөсүк ҳаизеит.

Аигүилара иалахәйиз ҳаиҳарағык ҳашәкәрығасаң азы акы аағыр акөйн. Аибашыра, айхәыс проль аибашырағы, тема хаданы излақаз ала, сара, аигүилара амғағығағ лыцмәғағығағ иаҳасабла (аигүилара сыйымғағылгон ирландиатәи ашәкәрығы Сиузен Маккеи), аигүилара алахәйилаңа сшеит ғыңыз-ғыңызала, срыхәеит дара – дара аибашыра иалаңајәарц, аибашыраантәи рхатә пышәа еутархәарц. Анағсан сара ирылдызгалеит ргәалашәарақәа еимырдари, нас хатта – хатала еутархәарц азәи-азәи ртоурых актәи ахағы ала.

Хатала, айсуа шәкәрығы еитпейхәар акөйн ақыртуда шәкәрығы иттоурых, ақыртуда – айсуа иттоурых, ауагыс – айсуа убас итегзы.

Убри иалтшәаны, ашәкәрығаса атекст абзоурала ирылдыршеит атәйм пышәа ахархәара, ирғит ажәабжықәа абри ашәкәреғы иаҳкырыхызы.

Шыукуы абарт апринципқәа иаҳа ираңаңы ирыкәнүікәеит, шыукуы иаҳа еитсаны, зегъ дара роуп атыхәтәаны ҳара ихауит бжылыни, стильлеи ихаталатәу ажәабжықәа ааба, урт ұанрылғыздалак, равторцәа маңара ракәымкәа, ҳара ҳаттарақәагы иаҳа ибзианы ишилаңқаауда ағера ганы сүйкоуп.

Атыхәтәаны. Ҳара ихалшомызт ҳара–ҳара ҳаибадырра «Еиду Амилатқәа Реилазаара – Ахеса» акәымзәгъы, икәышу уи ахатарнакцәа роуп изыбозуру ари аидеиа – ашәкәрығаса дара–дара еигүилеит, ажәа иахылтцит абри ашәкәы, атыхәтәанитәи лтшәаны.

Убри азы ҳара хатала урт ҭабуп ҳәа раҳхәоит!

Уи адә иаҳхәарц иаҳтәхыз зегъы ашәкәы ағы иарбоуп.

ЛАША БҰҒАЗЕ  
Ашәкәрығы

# АПЛАНЕТАҚӘА РСИМФОНИА

## ЕКАТЕРИНА ТОГОНИЗЕ

Ара азәгъы амц иңәзом. Азәгъы акагъы дахъхәзом, дгәрырбъом, игәгъы дыбыуам... Ара иңам аамта анырра, иңам апъхъазаратә кәап, ара тынчроуп. Наса аудионтамтақәа мңны иңалеит... Адгъыл аөы ираңаны ишықалапо еигъштәкъя.

Уи апъхъыс, Асида, лхы даңғажәоит... Ауаа абжъаап, ишуаңәажәо еигъш акәымкәа: атон, ажәқәа азыпшааны, зны иәахтәо, нас инаңтәо ахшыңтак, азырғыи ишидикилә даңқлатап, ара зегъы өакала иңан.

Ара атоурых ахы еитанаңәоит. Ари апъхъыс лоуп – «Асида» ҳәа захъзу атоурых, лагартеи нтәамтеи змам...

Абас ала, сара соуп атоурых «21». Сара Асида сакәзамызт, избанзар ари атоурых сара истәымызт, сара уи саңып, хашыон.

Сыламыс саргәақәан убри азы, сыңыны кажыны сахымцаңыз азы, ахаан саанымхаңызт апъхынтаң ткы затәала, апъхын еимаала, ахаан смығыңызт идәйкәлахъаз, иахшәартамыз атып, ахь ауаа згоз автобус сашталаңы, сааигәа дымтәңызт згәры қаҳаңаң апъхъыс, ғыңыза еицииз гүшьимз зхытқауз лхәыңқәа лнапы иахаршәаны, автобус атыхәтәантәи аанғасыртағ ари апъхъыс сара дысмазтаңызт схы абағари ҳәа.

Ааи, абри атәи еиталхәон Асида. Аибашыра ишалагаз, уи ажәабжъ ателехәаңшрала ишлаңаң егъирт реиңш. Лара лан лаҳәшьеи ландуи рәғы дыңан сасра, акрыфара дағын.

Минутқәак рыштың ашә асбжы геит, дааңналеит лхатца автомат кны.

Асида лхатса дсахатылғын, иқалап уи raphxaza акәны автомат икызар.

Зегъы мәғдүмдүсін цақрала, зхәзыцрада. Аханатә ауа ируша рэымдыруа икәни, ақөптара маңара иазхәзыуан, хаттареи тұхәзыреи, ақөреи, ағбареи инарықтыршәаны.

Асида лхатсеи лареи хшара дримамызд. Асида лысны аштағы лхәзычқәа лгәи иадырбезбәаланы изкыз, иата матәақәек ирытқыз ағхәйис данылба, лгәи нұтыпсаант. Ахәсеси ахәзычқәеи ақалақ излалыргоз автобус ағы атәартта тыңқәа зегъы аанқылан – лара дазхәзыцит аикәзырхара иаҳа ишрыхәтоу ахәсеси ахәзычқәеи. Акыршықәса рыжъара лара лцәалтәымра кырынте ибгахъан изыхъказ еилкаамкәа. Издыруада урт иираны изықамызд...

Апланета ахъынзаназаа зынбайтән абжықәа зныз Нато аудионтамта сара исахаит аинтернет ала, итазғын, абжықәа сырзызырғуан алымхахатцақәа рула. Георги рагъхъа сара сгәемитәзент, аха имағаз акосмостә бжықәа рзызырғра сгәи ишаахәоз ангәеита, ағәелишшәара далагеит, ҳәарас иатажузеи, уи азызырғра иаахтәаны сақәыттырғыц сидиттент. Уи игхон, ицәзызуан иара ииттәиз акы – аамта, азхъапъшра, афантазия. Сара уи агәирбъара снатомызд.

Аиашаттәкъяз, сара сығысып сыйгомызд, сара истахын иөтыңыз акы, аатғыларак, амузыка, акино, мамзаргы дағекты... Анеиаира, мамзаргы схы сақәитты сөзіңдегі рғылара, баша ауа ғыңқәа... нас схынхәрып схахы, схынхәрып иара иаҳа ғыңқ иблакхразы.

Сара сықыынцыцра иара шақа игәи тұнажәоз ақара, сара иаҳа-иаҳа иара сицәыхарахон. Георги сара дысхыбаауан, сыйгерагара даққытит: дгәырғон, игәирға асимфония иаҳқазшәа игәи иабон, нас дсазтаауа далагеит – ари аудионтамта сыйтада, дарбану ҳәа, сара аинтернет ағы сшақәшәаз иасымхәахьеи, ари цәгъярас иамоузей?

Сара саныхәзызыз инаркны бзия избон амыдағыцәа азызырғра. Сара еснагы амшынахь исыхон. Избан?

Избанзар амшын тәуп бзиабарала, уи абзиабаралы, уи абзиабаралы, уи уашышыуеит, уи иадыруеит амазақәа зегъы, ақөйірақәа. Амшын иара ахаты бзиабароуп. Сызсаны иаҳа тақа санталоз иара саңақәөон, иаҳа зыгера зоз ғызак еипш, иара исанақәөон зегъ реиҳа ихадаз ажәақәа...

Уи сыйхраауан сара сөйртүнчрағы, сағысара схыхрағы. Уи аналы бәбәекә, аналы шыышқә ригерә ганы, унапы еитцыхны уазызырығы уи ағысығылағағагара, нас үтыңны ақәарахы уаннықәлалак уара дағакала уқалоит.

Апланетақәа рсимфония сара исгәаланааршәоит амшын, уи бзиабароуп.

Сара цәгъарас иқастоз? Сшыапқәа сыйцагъсаны акресло ағы стәан. Георги ҳамтас иситаз ажакет ақыбыа итан иара иаахәамта амобилтә тел алымхахатсақәа аңы. Исхаз апанамка цәыш схасырбәбәан спынта ақынзә, иқалап ус сара исзыманшәалазтгы, зны-зынла хыых сәхон нақ ағышразы, иалысхәан ихараз ақәап, сахәапшуан ашьха ҳарак аңәкәа хәтак, акорпұс ашътахынтың иубартаз, сазызырығуан ишәартаз еитцағбәбәаз Сатурн ахәйтхәйт бжыы, атантәи иаағуан итынчымыз, итатәахыз аштыбыжкәа. Арт аштыбыжкәа Георги иғәапшарын иаҳазтгы.

Апланета аудионтәмтәқәа ақалашәа еипшын Георги бзия иибоз Анджело Бадаламенто имузыка. Урт аштыбыжкәа рәғы икан зегъы: ашәара, абзиабара, ағәаара, ағышатлакә, атқәацра, аибашьра, атынчра.

Атынчра ҳара иҳаламызт. Аибашьра ақынтыи ихынхәыз Георги ишътахъка дыхымхәзенит, уи аибашьра дахысит, аха иара иғәағы иаанхеит. Уи ихаштырц илымшент взысшыа змамыз ағысра, аруаа реиғш ахәсени ахәыңқәеи ирыхъзоз, уи иаңәцақәоз, уртгы ирыңын гагатчас амра каххаа ианыпшох аамтазгы... урт дара иртахзамқәа мамзаргы хықәкыла ағысра ишалахәыз рхаштырц ртажызаргы ирылшомызт...

Георги дысәағылент – сыйбзеилкааум ҳәа ахара сыйдитент. Аибашьра аилкаара аибашьрағоуп иахъалшо.

Сара, атоурых «21», сыйбнамлаζент Асида леиғш схатса иуацәа рахъ Очамчыраға, сара снапы лысымтент автобус итыңдуаз еицииз ахәыңқәа ран, сиҳеит схатса иашьша урт ҳаңны иаанижкырц. «Асида» – гәyраз тоурыхуп. Лара сабхәа иғнатәғы ақытағ ғышымз лхылгент, аснариадқәа аайға-сигәа иахъыпшох, уи лхатса ихабарк лаҳауазар ҳәа дазыпшын. Асида убас ибзианы ани ағұхәыс лхәыңқәа дырхылапшуан, ҳара имгакәа еицииз ран леиғш еисқылдыраауда далағент.

Урт амзақәа рығынтыға Асида лхатса зны-затқәык ауп данылба. Лара лбаразы ақыташқа дааит. Иғұхәыси иареи аподвалағ минутқәак реицикезаара

иалагъаны аибашъра иаzkны убриаčара лзеитеихæеит...

Ашътхь ари аподвалаә Асида дылтәхит ихәыз аруаә. Уи уахык уа дыпъхеит, аха еицииз ахәычқәа ран затә лоуп уи атәи еилызкааз. Уи аруаә дақыртуан. Дейкәхеит. Иѣалап Асида усқан еиқәлүрхаз Георгииакәз?!

Аха ҳара акгы ҳайбаздауам, ҳажеақеа пъахқазом, ҳара еитаххөоит, еитаххөоит, аиашаз ххазы.

Георги акомпьютер ағы аус иуанаты сара иаагізәра сыйқазар акәын. Сара ағны адәйлтца аңсылошоз Георги исызцәа рахь данцалакъ акәын. Уиданыхынхәуз аамта сыйздыруамызт, аха абжыаагұны пүтк үжәны иаауз хымпәада сипъылар акәын.

Нептун абжың тақық атоуп ҳәе сыйкамызт, ашышшыматра ашә аркны уи аштыбыжықә хаз-хазы атыхөанза истаанза. Хәйычы-хәйычла Нептун атынчрағ игәастө салагеит апъхызбара аилизуза, есымша еиуеиңшым афантазиақә зхылтцуаз агәалақазаара. Сара хәйычы-хәйычла еилсырго салагеит агармония зтаз аитакрақә, ауахәама аапъхъаратә саркыншылқә иреиңшымыз.

Сара сазызырған апланетақөа раудио түсірақөа, урт ғырыхала истаңаңза, амұзықа енгіш исидысықылаңза.

Георги илымшешт уи азызырғафы съырхагахара, сара алымҳахатцақәа рыйдагы исахауан Марс, Венера, Уран, Нептун, акосмос зегбы.

Ағыны схата ицәхабжъ ангоз, аишәә ҭачкәымла иқәсабжъ, акомпьютертә ҳәынаң, ақәсабжъ, сара сыңағ әкы еилахәөн. Есымша сәғи иаанагон сара дсаңәхаязшәа. Уи иусурағы әкы анеиқәымшәөз, акомпьютер иблақәа ахымго данаҳәәпшүаз, ихәпциқәа ирытырӡаан ианаиуаз ажәа қашықәа, урт сара исылалон ахәйзбакәа реигъш. Дсеисыр ҳәа ашәара сымчқәа сылнахуан. Георги игәаара сара сахь ирхахо ирхамхо еилыскаанза.

Рағұхья әқакала иқан. Рағұхья сара зегірыла смазеин ағағылараз, сшы ласны сдақәа иртәнікөон, сара сиашара ашықтырбәзәразы, сара смазеин атыхэтәнаныңза ақәпъараз, асаан ғыера, атзағы икнағаз хромантикатә фотосахьяқәа ркыджәара, ағынштә аңара ала ақемақпарра... Аха сара сиғасыргы, ари ағасра сара исзыхынхәуан убрі ағыза амч аманы, уаҳа ақәпъара сыйымшартә.

Хөйчү-хөйчла еилпysкаait сара шақа сымчыда ж сеитцабәбәеит, уралагы смачхазшәа сгөи иабон, сзышьцылахъаз асрақәа имарианы исхызго салагеит.

Сара изласылшоз ала схы ацөызгон хахәы нкыларала архәазара. Сқышә ақәакъәа схөыштәуан. Сара хыла атзы садырсуан: ашәыта иагахъаз сыйжәфахыркәеи сыйгәчамақәеи матәала рытәахышъа стеит, снапқәеи снацәкъарақәеи рөғи аштықәа зынза иаанхазомызт. Иаандылан ус зегъ шәартан икамызт...

Сара уажәшьта исахауан Апланетқәа рыжкы – сара схала сыйкамызт. Сара исахауан Марс агәыргәрыржы, са схағи иахысыуазшәа апъша – шы убри «ацәхәыра Қатыш» ақынтаи. Георгии Асидеи сызлареигүшымыз, сара Апъсны сымнеицизт, исмахаңызт урт аснариадқәа рытқаацбылжыкъәа, аха сара исахауан ишәартаз аилабгаратә Марс иахылтцуаз агәеанттаратә аштыбылжыкъәа.

Сыхәда антыркаауз, ахая сымхосыпштәи нысхытцуаз, еилкка исныруан Уран апъсып, лагасагара. Уи ангоз сара исныруан апъсра ааигәахара.

Аха Уран апъсра адагы сең планетоуп, иааннажыуан ғ-мәфакы.

Георги ма сишиуан мамзаргы дсықәион ицә-ижъы насықәышыны, иара игәахәара анаңзаразы.

Асида аибашьра ахәычы дылзыннажыит. Аибашьра аштыахъ лхатцеи ларен хынхәйт аибашьра иарбгаз рығны гәакъахъ, икәйбаса иқаз ақалақ ахъ. Лхатца ихәеит зегъы шышыақәиргыло. Арт ажәакъәа уи ихәеит еидхәаламкәа, дрыцхахәа, ажәағатәи аихагыла ағны хыб амамызт, еибганы иаанханы иқаз атзы затәи акәын. Хшаранира далагеит уахынла, ианвар 13 рзы, Апъсны тасла ишапу еиғүш Ашықәс өңиң анализәрт. Атасқәа инарықәышрәаны, Ашықәс өңиң ауха ахапъшыа хдыртлоит, егырт ашықәескәа раан итартәаз асы тыргойт, атаацәа иалахәу ахаацәа рыңғыпхъаза рбаңык-рбаңык рзыршьеит. Ашыра зәңыз арбаңы ферма иаанханы иқаз ахаацәа ирызхон. Уи ашыыжъ даәа рбаңыкты ршыит, Асида рагъхъатәи лыхшара иирамш азгәатара иазкны.

Сара Җыркәтәйлақа спанама згеит. Асасааирта аномер ахъ саныхынхә схы инаган инахасыршьшыит. Снапқәа тыйсан. Аамта цахъан. Георгии сареи аресторанағ уаххъа ҳфеит. Уаанза гәирбъарыла ҳнейааит Топ Кон

## атқакырадгылағ, ұнарығнапшит аамта

шщахъазгы иаартны иқаз адәқанқәа, ағны азы иааххәеит акахуа жәыға ачашкақәа, иара убас, ашъакартапшарта хәйчи. Георги акахуа ицәымбын, аха зны-зынла ижөуан сахатыраз. Ҳшыччоз аресторан ҳағналеит. Ахәынахағ лагъышы хаала дыспүлеит. Атуристтә районқәа рәөи атыркәцә ұнаргон дара ркахуажәиртәқәа ма рыйдәқанқәа раҳъ. Георги өөишәа дизеилмекаит ахәынахағ сара англыз быйшәала исацәажәоз. Авара иғылаз аишәа иахатәаз хатак илагъыш сара исықеиршәеит. Сааҳәалахеит. Бсахъа зеигъшроузен, ихәеит Георги, аатғылара ашътахъ, авба ситеит сқышшәкәа ирыхъшызы атәегъашь қапъыш азы. Сара сөзи өыхъшылыа ихызәеит. Ағыхъшы шкәакәа ғианхеит сқышшәкәа рышьта қапъшыны.

Убри аамтаз ахәынахағ дхынхәйт, ихзааигеит афатәкәа, ҳауала ичны иқаз ача ғұха – пита. Иаалыркъаны уи иңызыба иаатигеит «Марс», стәегъаш ала икъашызы ағыхъшы инақәиттан ус ихәеит: «аҳкәажә лзы ашоколад».

Сара слымхақәа иртасит Марс абжыы. Георги снаихәегъшит, уи сара дысхәегъшны дыччон ғағышыра-гәрамгарала.

Сара гәйкалa сақегәйбір стахын уи дысцәымгәаит ҳәа. Ҳара рапхъаза акәны ҳаицны ахәаанхыт ҳақан, ибзианы аамта ҳхаагон, анасыпшамазгы агәра згеит. Георги дааччан ус ихәеит: «Бұтел аномер аныбцар ауаз бқышшәкәа рышьта зну ағыхъшы»; ахәызба пита иналеитцеит. Ача, ҳанасыпш еигъаш апсыпш ахытцын, алауашь таға еигъшхеит. Марс ағағсахит Плутон асимфония ала. Иsgәалашәом уаххъа ҳшалгаз. Сара мчыла илбааздон ғылтқәак. Сара заа издыруан ахтысқәа ғылтқәа, уи сара сараағысон. Марс, Плутон, Нептун, Уран афазакәа исымырхәуан апстазааратә мчы... урт ирыштагылаз Венера аанза сара сықәхын.

Схатда акалашәа сиңахын, зегъы среибьеишишон. Уи абри атәи изныкымкәа ихәахъан, санихәаеуазгы уи акәын иихәоз, усқан сара иблақәа рыла схы збон... инстинктла снапқәа ахысқоз саңыпшашын, ахъаа ақынте сылақәа кылышың. Сара қенагарала ахъаа ахгара стеит ғ-мәқақ ғылбоурала: сыпсынера иғәи иаахәаратә имырбара, ғақала иаҳхәозар, сатсахара ақәшаҳатымхареи схы-сөзи еицақъаны имырбареи, сара еснагъ зегъы реиҳа ипшүзаз, зегъы иреибьеишишоз сакәны сықазар ақәын.

Сара иара иеибашыра салахәын, схы иасырхәон абұларқәа зегъы, сипхәысра исылнаршоз. Аха егъүхәаргы, зегъы иреибъызы хыхъчагас иқаз

ағысыереи алағырзы ракәын – усқан иаҳа имачны исықәшөон. Ашәытақәа зыңыз атыпқәа иара сүләеміккүн грас иамоуп ҳәа ипхъа ғазомызт. Уимоу, зыңынла сүгәчама иамаз ашәыттарақәа данрыхәйпүшуз иаҳагы сиңаҳхон, иаҳа бзия иибоз апозағы қыраамтәзи асекс ашьтахъ икапұшхоз сиңамхқәа данрыхәйпүшуз еипштәкъя. Георги дазықатқатцау ихәыштәуан ахәрақәа ажәалеи рғәбызбыралеи.

Уи убас ашьшылықәа исихуан спанама, аишәа атақа ишәаны зеъизтәахыз ахәычы дшытцыроғо еипш.

Георги ахара идны ихы ипхъа ғазон, сара – ааха зауз сакәны... Уи азарал иситаз шәаны исызырхынхәуан, сара ишақәнагоу еипш исыдыскылон исыхәтәз акомпенсация.

Ағыстазаарағ өекала иқан. Аибашъра ашьтахъ сара сарғемтүан Георги иғағхъа исыдыш ахара. Сара есаайра исныруан атакпұхықәра аибашъра иннажызы ахәра азы. Данысшышыуаз изгәйзүан иубартаз адамыб – иарбъя ивара еикәрахахъяз ахәра атып. Георги имаңара иакәзмәызт сыйхәрақәа зхәыштәуаз, сарғыи иара дысқхәыштәуан сыйказаара ала.

Сара сыламыс сарғәақуан Асида лғағпұхъа, еғырт аибашъра зхысыз ауаа зегъы рғағпұхъа.

Аилаларақәа раамтазы саб иашья Швеицариақа сигеит. Стәаңәа иқарымтоз арбану Георгии сареи ҳайқөйтхаралы.

Уи аамта, Қырттәула ауаапсыра рзы даараӡа ихъантаз, сара имарианы исхызгеит. Георги схымқағашъа дақәшашатымызт, аибашърахъ дцеит (ағарапә лассы-лассы рхатә мзызқәа ирықәнның). Сара уи хьшәаны еилыскаант...

Аибашъра ақынтаи даныхынхә схатца сиғылеит Қарт, смазеин зегъы сирхынхәйрц зны сара имысхыз.

Сара Георги иқазшыя схаштит, иара ижәйтәра, хашшыа змамыз ахъантарақәа зегъы аибашъра иаҳарастсон. Сара исхаштит Европатәи атынчра, атышәйнтеалара, ауағы изинкәа кысы рымамзаара, ишәу-изоу аизықазаашықәа... Ақызатық иаанхаз Швеицирантә, уи апанама цөыш акәын, уигыи машәйрхазшәа Георги Стампыл, Европеи Азиие иедызхәало ацха ақынтаи иршәит.

Аибашъра акәын Георги наунагзә ариашара изтоз.

Аибашъра ахадаратә тәкы аман «Асида» лтоурых ағы. Асида лхатда уаҳа асаҳъяқә түхжомызд. Ахәычы ииреи, ашықәс өңци ирыйзкны излагаз ачара есөнелтәи ағеаршъра ахь иасит. Ихы анитәйзгы, данашызыгы ииҳәоз акакәын. «Сара азәгъы дысшызомызд». Асида лхатда дзимыцхрааит, лара далагәрыбъон акыраамта дызылышыз анра, лхатда дихылагъшуан ахәычы иеигүш. Апланета затәйк, сара рагъхъаңа инаркны ззызырға мап ацәйсұзы Адгыл акәын. Ҳара ҳадғыл иаман иңшъахәыз асимфония. Наса антамтақә рахъынты абри затәйк ииашазар қалап. Уажәы, сара, атоурых «21», уа саныкоу, исылшоит ииашан исхәарц – акосмос ағы тынчроуп. Апланетақә, ҳара ахәса ҳеахъаңшо, абжы рхылтцом. Икоуп аетәә қылақә, аштыбыжъ акәымкәа зыштақәа аанзыжъуа. Сара зегы здыруеит, схата сқылоуп, сеитаткроуп... ағыстазаара сағәганы, сеитцәханы. Сара ишазгәастахъоу еиғүш, ара аамта шағам гъыхъатәи, иахъатәи, настәи ҳәа. Атәқәырғақә, ахәхәара, ауазырра, аччара ухәа ауағы ицәа иахъылтца аштыбыжъкәа иаҳа ибәбәоуп, иарбанзаалак амашына, атехникатә пәтамта, ағысабаратә еилахәарақә, ағыстәкәа, аснариадқәа, адыд, мамзаргы атомтә тәэсацра ирхылтца аштыбыжъкәа раңкыс. Адгыл абжы – арт абыжъкәа зегы реицталытуп, аполифония дук ауп, ахәычәеи ахәсеи рбыжъкәа рыла ацхыраара иаҳәо.

Сара Георги илтца сазхәыцуамызд, уи икамлаша ак акәын. Схата уи иуамызд. Саргы аибашъра сағәытцыр стахымыз, азхәыцрагы сылшомызд даға хатқак ицшъталара. Агәра ганы сыйкан Георги иеигүш даеаәзәи сшизымшышьуаз. Иагъа гәәкра, цәымбра, ашьра азхиара, анажъра, аххәра, абзиабара арғыцра, аиғагылара аштыахъ еицәыхъшәашәарахъаз азәеийкәа ғапхъа өңци реидыпхъалара, ари пәтәарак зқәым хагежъуп, иуадағзоу амға ахъаа айынты агәахәара айынза, уи зегы реиҳа ишәартоу ңауп ахатеи ағыхәиси рбыжъара. Сара абри даеаәзәи исызиаҳомызд, уи иагъатахымызд.

Азәи инеибенгүшү иғәрығыбъоу иғыстазаара санаҳәағүшуз сара ииашаны издыруан сара исымаз. Георгии сареи ахаангъы агәғыбъра ҳамамызд. Сара гәйкала ҳатыр иқестцион схата, сөйзәа рхаңәа реиғүш сахымпесахуаз, дыгәраганы дахьықаз азы.

Аиашаз, Георги зегы итахын сара сқынтаи – абзиабарағы, аибашърагы, ағысрагы.

Асида лхатца ағыжәра иаҳқыаны убас иеипсахит, кыраамта дзымбацыз ауағы дибар дизымдыруа.

Гұсарада иаанхеит иғырымтұаз иажеақәа, атыхәтәаны Асида илеиңхәақөоз, зхы еилапсаз лхатца абұлар имылхырц даналагоз.

Алкоголь злачыз ихдирра еизнагеит атыхәтәантәи имчқәа, зымч қапъсахъаз, итқисуаз инацәкъарақәа атапанча атхартा ааныркылент. Ахысбыжъ геит... Ахысбыжъ акәымкәа, Асида лцәыгысычхара аштыбыжъ ажәсан ақынза иназеит, адгыл абжыы рацәара инацлент. Ауағы игәеисбжыы иаҳа итәруп. Хыбыла лхатцеи лареи секунд дара-дара неихәапшит: урт аибашьра аштыахъ рапхъяза ақөны еиғапшит. Ашықес ғың ашыыжъ иршыраны иқаз арбағықәа рхығхъязара мачымхеит, убриақара хығхъязарала рыхқәа хыртқеит. Ари атас ахатәреи ағұхәысреи рыла ауми ишынарығзоз – Асида ахы лықәшшеит.

Георги слымхахатсақәа ашышьматрағы ипшашаит. Усқан сара апланетақәа рсимфония схасырштыр стахын, истахын урт рқынтә ахақөитра, иара урт рқынтә маңара акәымкәа...

Георги деилашәаны аматқурта даағнашылент, алымхахатсақәа иршәны исәаижъит, угәы иаанагарыны исықенамгоз пұсарак сақәикызышшәа.

Сара уажәштә апланетақәа сырзызырғзом, – схәеит сара, аха Георги исхәоз иаҳазомызт. Бара сара сыйбжъоит, иата сыйхыбжъаауа иарбану, зегъы рзы сыйбжъоит, дылғерымуан уи даапқұзаны.

Адгыл адыр-дырратә бжыы иацлон иара итәы адагыы сара сыйбжъгы – атыхәтәантәи сқыу-тәйуара.

Сара Георги сшишыз сзышәзенітахәом, избанзар иашала сара сыршыхъан уаанза пұытқ шагыз. Макъана ахъзгыы сымамызт.

Сара зынза 21 грамм сықан, аха снапқәеи сшъапқәеи иқан, ҳәарада, сгәы еисуан, еиқәыршәан анервтә система хада, иқъалоз анервгы уахъ иналатаны... Сығымхәа иқан, схагыщқәа аара иағын, зегъ саҳауан... Сара асептективтә ағыргара сашыт, аехоскопия ала ашыауда сыйқетдан – сыйзабын.

Саб азбаб дитахымызд, сан сныңылғон даға мышқәак, исызҳант 9 сантиметрак рұныңа. Сара табуп схөоит урт амшқәа рзы, сара табуп схөон мшы цыпбұхъағазы.

Хара иирада ипсхью ғұхәызбақәоуп, ҳамцхәағәам, есымша ҳеазаҳкуеит еилаққаарц иікалоз ҳан лығұлымыргазтгы, илызгәамтастгы лцәалтәымра, мамзаргы ахақымцәа ииашамкәа ишбақәдьрыгыластгы ҳашпұхәызбақәоу, хара ҳаиқәхазтгы, иаххәап адғыл ағы. Ари акосмос ҳәйцы ақынтың акосмостәкәа ҳалалон ауаа рпланета ҳалсны. Хара ихауан алшара ипхашәарц ахъаαι ағәырбъареи, зыхә рымшо урт змақәоу.

Харгы ҳтоурых ҳамазаауан. Адраматургиагы ғалон, уи ағасахра алшарагы ҳауан.

Имииз ағұхәызбақәа, хара ҳхы ағера аҳаргоит аира ишеицәаз амира аиҳа, ани аби ракәымзаргы ғұытраамтак ашътахъ уезгы азәы ҳшишүаз... Хара, ағұхәызбақәа, хымпұада ҳаршыуан... Иқәгоу, ағұстазаара иағыргоу, иқъаланы акосмос иалоу имииз рығыскәа, тоурых мамзаара зқәашшы...

# ИШЫЗ АВГУСТ 8

РОИН АГРБА

2008 шықеса ишыз август азы акын. Абар уажәштә мышқәак түеит аканалқәа өааиҳак рымам... Аибашъра.

Уи зынза иааигәазоуп... Километра рацәала ақалақ анағс. Зны-зынла угәы иаанагоит абомбақәа ааигәаза ипъжәоушәа. Аибашъра абжының ашъхақәа ирласңаны иааргойт, еиңидыруа аканалқәа ирпүйсни. Уи зынза иааигәазоуп...Узқәа икыдпүсичхалоит.

Гога дгәыпжәо иуада абалконағ ататын даҳоит, ачех проектла иқатоу 9 еихагылак змоу ағнағы. Абраантәи, 9-тәи аихагыла ақынтын иаатуеит ашъха цәхәы Махата асаҳа ңүшә. Адәахынтын иааиғуеит агәыр-гәыр бжықәа. Амашының акаға реилахара. Ауаа ргәы еибакәа рыматәақәа еизыргойт, амашының акаға рырныңәагақәа үызы-үызуа ағнқәа инарываузуеит. Ақьалақь ағы еилағынтыран.

«Шәара шәабарыңецо аурыс ҳайрпланқәеи ҳлахынтың?» – аччара дақуа даахының Гога гәеибаркrala итатын днағыхуа.

«Уи шәара зекхынцъара шәагъшаауеит! Агаңақәа, шәара ишәйздыруам аҳайрплан аиҳа шәыңцакны шәышзымцо. Ағыстаа шәиңца! Шәара устыы даара шәысгәаңхомызт. Актәи аподиезд ағы инхо Вахо ида. Избанзар уи димеретинециуп, хара даҳтәуп, Вантәи ҹәыноуп. Уи дагыруа зам, аха еиуенпүшымрас икоузеи? Зегбы дара роуп уи ҳара даҳтәуп. Иахәтоу зегъ идыруеит. Агәыларағы ҭынхак иеипъш ауп ихы шымғаңыго. Иаҳараңақ өирхәала иғәалашәоит аныңағақәа реиштәгылашья. Дыңкәына хазыноуп. Диашан санду Дуда: адунеиағ иреибүу ақыртцәа – агырцәа роуп. Саргы ңүхәйисс ағыруа ңүхәйизба дысзылыпшашар лтахын, аха иалымцит. Дсыңәшәеит ақаҳетинпүхәис.

Исгәалашәоит уи акыраамта ишенилүлкаауз лыжәлеи лхылтшытреи.

Еех, бебо Дуда рыңға. Абри зегъ уи иахылымбо бзиоуп.

«Мап! Сара абрантәи шыағак қастајом! Сара сыйны сыйкоуп»...

«Қетино лхәыңқәа лыманы ланду лөң дахылко бзиоуп. Ара дықазтгыс схылғон. Атөл дасыр, уи хымпәада дасуеит, ачкәйнцәеи сареи Җелавәх ҳцеит ҳәа дызжъар? Мап! Уи еилүлкааует сара амц шысқәо. Иаразнак еилүлкааует. Сара уаҳ ацарапа бзия збазом. Лара уи ибзиазаны илдүреует».

Хара атыхәтәан Қахети ҳанықаз скәит уаҳ уаҳа сшымцо ҳәа. Саб иашьеиңба Михо мзызда атызшәа ҳалихит. Азәи иаҳахьюма ас аныхәағәкәа штырхуа. Уи зегъы еилеихәеит. Иата изакөйтә хыдароузеи дызлацәажәоз, акахетинцәа рыда ағықаташа даҗәи издыруам ҳәа. Нас ҳара, мраташәарахтәниқәа, есымша компотызма иаажәуаз?

«Қетино ибзианы илдүреует сара смарахә қашшы. Знык ианысқәа, схәатәи сахығұраны сыйказам, «уара сеада мараҳә хәычы», ус ирпәшқаны исалхәен лара лгәалақара аныбзиаз, лейхабы ианаамтаз аредакция ақынтеи даношиштуаз. Ари ашеф редактор дзеиңшраз? Шақа дгәымхозеи! Уи сара иаразнақдысгәампәхеит, Қетино уи аредакцияғ аусура данақәшатхатцәкъя. Лара уи иәи азеиңш бызшәа ағашаара злалылшазеи? Аиаша ҳәозар, уи Лавренти Павел-иңба дысгәйлаиршәоит абласаркықәа рыла.

Даға ганкахъала, лара уаҳа иқалтцарыз? Атаацәара крырәаттатәими. Сара сышәкәесәрәтә гонорарқәа рыла хара узтом. Атыхәтәантәи сышкәесәрәтәи қышишкәса рагъхъа итыңдит. Ахәыңқәа ирызхәеит, абар Софико 14 шықәса лхыңдит. Иахъа урт ртахрақәа зақароузеи? Адепутат патаз ипхә илацлабар ртахуп, ари ателехәағұшратә иашыңқ итымтца.

«Уи дәнгәаалак дсаңғақәеит аеада мараҳә ҳәа, аеада абақоу, сара сабақоу. Дара рәңи, Қахети ауп аеадақәа ахылко. Хара ҳәи аеығәкәа цқыақәа. Өй загәэрдарзааит атахызар, уезгы аеы ахъзуп. Лара илоухәаараны икoi? Апхәыс дыиңхәысуп. Смаалықыцәа дрануп. Исычароуп.»

Азалағ ицәажәоз аиашыңқ ала иаалыцхауан атыхәтәантәи ажәабжықәа иғәйекиңи ипшүзәз апхәызба цәхыш. «Атәйлахъчара министрра адыррақәа инрықырпәшны, аурыс авиаация аборнаңкыуан ақалақ Гори.

Атынч уаагъсыра рөңи икоуп ағыстбаарақәа. Атәйлахъчара аминистрар иатцанаку архөтақәа ажәылара бәзәә мәғағыргойт.»

«Иабатахыз уаҳъ алалара, аманиак!» – длықөыхәхәеит Гога ателевизор ағыи ицәажәоз ағыхөызба цөхыш, лара лакөушәә арегион ағыи атынчра иапғырхагаз. Ипшаз ағыхөызба цөхыш «длацәажәо», Гога диқөыхәхәен ахәынтырра ахада.

«Угәы ишігаанагоз? Ус баша зегъ мәғағысуазма? Уара градла уреихсует, дара рогаткала иуеихсуама? Диашоуп сан – ари иеипшү апсихцәа ахәынтырра ахадарахы раагара қалом! Аурыс Вания өйтігек дазығышуп адғыыл ҳақөхраз, ҳшьамхы ҳақөыргылараз. Аеытқа иумтан, тынч унха. Уажәштә? Шақа гәәкәра рзаанагозеи шәиғхызың зғымхаша ари аибашьра ауаа зегъы. Уара абри уазхөыцма?»

Абарт ахәыцрақәа ирыхъяны Гога аҳаяа изымхоушәа дәланеит. Инервқәа хыжжын, апульт аақөхны ағыхөызба цөхыш дирцәеит. Ағыхөызба цөхыш лпенцүйр лашьцахеит.

«Цъара сцом абраантәи, ... цъарамзар! Қетино дсықхалааит. Шыағак ашәхымс иахызғом! Абарт ишәни ампытцахалағцәа идрым шәкөығык ипшашаара иалагома абри амикрораион ду ағы? Уаҳа ус рымам сара ҳатала сығышаара ада! Сара соума адунеи азы ишәартоу? Мамзаргы, аурыс аруаа подиезд цыпхъяза, корпус цыпхъяза анықәара иалагома «Гога ашәкөығы дабанхо?» ҳәа. Арччага. Саангылоит, уаҳа ақагъы.»

Гога ататын аатихын, амца наиркын, абалконахъ дындәйлтцит. Адәахъы амашынақәа реилагъежъра ахыркәшараҳ инеинан. Атыхөтәантәи анхацәа рчемаданқәа еиқәдиршәан, дара-дара еиқәғыртua амса хадахъы идәйкөлон. Гога итатын дахонатцы адәахъы акалашәа итынчрахеит. Жорик истолгы таңеит, абжыағыны абри аамтаз адомино иахъаслоз. Аибашьра афғы иаха-иаха ицқыаны иуахауан. Уи абра цъара ааигәара икән...

«Цъаргы сағазом. Аха Қетино хъаас илкуеит. Уи иабалдыруеи ампытцахалағцәа сара сзы ара ишымайна. Урт сара сабартаху. Актәи аподиезд ағыи инхо Вахо сицны сцеит ҳәа ласхәап. Аха иаба? Ус анакәха ак хөыицтәуп. Акы, иаха аиаша еиғышшәа икоу.»

Азал адиуан ағыи ихәмарит «Linrin Park». Уи Гога итеп ақөын. Ататын

дахан ацыблааха абалкон ақынтың инкаршәны итеп ахъ днеиуеит. Атрубка амонитор ағыра «Ахагацәа рығыны»... Қетино лакәын атеп иасуаз.

«Уабақоу уара?» – леипашәара мәашьо ағұхәыс бжызы геит. «Иаба, иаба? Рифмала аума атак шықататәу?» – дыхемаршәа атак қайтцеит Гога.

«Амцхә умхәан, уаламган. Уара уцама? Сеилоумган, уажәгы ағны утәоума!» - Қетино лара ліказшыала ақәажәара налығзон. Гога дұхалахеит. Аниша ихәар, иғұхәыс деилагар ҳәа дшөон. Үи убри ақара деилагоуп, акғы дазымхәыцкәа шыапыла Кахетиантәи даауеит.

«Вахо сизыпшуп имашынаргылартағы. Лассы дылбаараны дықоуп,» – амцхәеит Гога иғәы азтазамкәа, ирма бла хәсаны ихы ашытакъ ааибыбыит.

«Даға өбәкә минут, нас ҳдәықәлоит!»

«Шәабацо? Иарбан гану? Имеретиақа ацара угәры итоумкын! Иахъа ателевизор уахәағұшымы?» – дағын Қетино деилапсыны. «Аурысцәа амсақәа зегыры рқит, ахәылбыла ртанкәа ақалақ изааигәахоит ҳәа рхәеит».

«Бөеиқек, ағұхәыс! Уахъ ҳцағом, ҳцағом. Ҳхы еилагоума, сейдру?» – амцхәара иғәы ацпышқәо далагеит Гога.

«Шәабацо, уара? Иузымхәазои? Шәара царты шәымазам, Азербайжанқа шәымцозар!» – ахәара дағын ағұхәыс.

«Шәара шәахъ ҳнеиуеит, шәара шәахъ, адунеиағ зегъ реиҳа ипшүзу аәадақәа рығсадгылахъ,» – ихәеит Гога ибжыры рдуны дыччо.

«Ибзиоуп нас. Ус анақәха, ахәылбыла ҳашәэзыпшуп. Михо иззаицхәеит уаҳа акғыны шумеимкәуа. Имеретинцәагы ағықаташа рдыреит ҳәа узынеицхәеит,» – уажәштә лгәры ртүнчны дцәажәон Қетино.

Ақәажәара даналга Гога деилашәаны итеп адидан инықәижит дәкәйнд-кәйнду: «Имеретинцәагы...». Адиудан иенеиқәижит дцәажәон «цасхәа үзаралыптара сцазом... дара ртыңытқа дара ирыжәлааит.»

Иара Қетино ғелла длацәожәенаты изгәамтейт амикрораион ағағұхъя икоу ашыха цәхәы Махата абомба ақәзыжызы аурыс ҳаирплан.

«Ух, шәан! Зынза шәеилапьсама?» – аурыс цәхара иғытшәеит Гога, уи Достоевски ибызшәеи ари абызшәала иңәажәоз ауаи бзия ишиимбозгы.

«Арт амзанрақә, ҳара ҳұныңғылдырыптың аягында. Сара исымхәози...» – дпаркалеиуан ишәаны иқаз ашәкәйесе, маңала ашәарта ахыншылдауда аганаш днапъшу. Ағабатәи абомба ақайрплан иканажыит ихараны. Ақаңжы харантә ишәан. Гога дыңны адиуан ашытада деихеит ихы еиқөирхарц, иғнапық рыла ихы тәәхнені. Минутқәак рыштыңда зынза итәнчрахеит.

«Нас, ахәынаң, еигүш абра стәома, сшәаны сеңқәа стачхәрыма, сеидру? Ак үзбатәуп. Сара сышәкәйесе. Сышәкәйесе ажәа схәроуп. Ас атәара қалом,» – иңәеит Гога ибжы нытқаны, иеытқеахырта дааңыттыңдит, ипачка ҭатын аатигеит. Ататын данаха, ашәкәйесе иғәы еилашәаны ауадағ аныкәара далағеит, аихаң итаку алым еигүш. Еилашәшшызың ишшың ағы үзарантә иңәирцит Иосиф Бродски иажәақәа «Аурысцәа атәым ҳәыншылқаррақәа рахь атанкәа рыла ианнеиуа, урт рыла инаргойт ашәкәкәа.» «Үрт шәкәрәзәм, ҳатыр зқөү Иосиф, урт бомбақәоуп!» – шәкәыла итәни иғылаз ашықаң ду ағы иаразнак Бродски ишәкәы иғашаан, аматематика артқасы иеигүш инаңцаа рбагала днақемақарит. «Арт бомбақәоуп, шәкәрәзәм, Иосиф! Абастәкәа дхәыцуан Милан Кундера 68 шыққасаңтәи «Прагатәи аағын» ақынза!».

Ақыраама драңханауда аурыс классикцәа ырғениамтақәа ақыртуа классик қәылғыш. Абри аимак-аиғак иалтшәаны иит аидеиа: аурыс классика зегзың адәахыы идәйлганы зегзың ишырбо абылра.

«Сара ишәсырбап, шәара ашеникәа, ампытқаҳалағың! Җаңаным амца қыуқъад шәбыллап.»

Имонолог далғаанза Гога аус иеазикит. Ақәардә ашыпак ахь днахан, ашәкәкәа хара-бъяра адашымхы ркаждыра далағеит. Икаһаит аурыс литература зегзың, Пушкин рагъхы днаргыланы. Хыыхтәи ашәкәйекәттарта ирласынан итаирцит, уажәшшың тақатәи ашәкәйекәттартақәа рахь дназеит. Рыңқашырада тақа икаҳауда асоветтә классика зегзың. Иаалыркъаны Давлатов ишәкәы аашытыхын даатылает. «Уара аңырышәага, уарғы ара укоума? Уарғы еғырыт урыңбылуеит!»

Даағыситет аклассик қәылғыш иихәыңыз ағышыгарағы. Ақәардә абзаң дынықтәеит. Дымхәыңзакәа ашәкәы ааиртит, иблақәа изышыңылахъаз

аңаңқаққа инархысит. Иидыруа афразаққа, ахөуққа, адаққаққа. Даққадақала, хы-хыла.

Дикарахеит ақеардә абза дشاқеттәаз. Иштәхъ ижышишәракқа ихъуа далагеит, ишьапққа дысузан. Ақеардә днықәтцит, илаққа аңаңқаққа иркәымгө адиуан ахъ днеит. Дааттәеит. Имбазакқа ицеит аминутққа, асаатққа.

Гога ашәккәи дзагъыртцуамызт. Уи ғышыққаса рагъхъа дагъхъаҳъан. Иблаққа рәғәхъа иаацәрытцит асиужет ақынтыи асценакқа. Аклассик қөыпш убас далаңагалеит, имбазакқа ахәлара иалагеит.

Зынжаск ианыхъела, кириллица аилкаара цөгъахо иалагеит. Гога даагъсейт. Иаагъсаз иблаққа ирыцқъан, ашәккәи адиуан инықәйтдан даахәйцит. «Сабанзанеи, «аеада мараҳә», ашәккәи рбылра сеазыскит... Нас сара ламыс цқъала сышәккәиғүп ҳәа схы иазысхөома? Арыцхара ҳтагылахъеит, аибашьра..., зегъ реиҳа игазароу ауааттығса иағшыргаз.

Абри арыцхара сгазарагы ацыстома... Ауасы даныршыуа – уи рыцхароуп. Ашәккәи анырбылуа – уи рыцхароуп, рыцхара дууп!»

Гога акласс зегъы ағапъхъа зымшынтағба анылаз иеипш өымтзакқа ихълаштын ашәккәи реизгареи ртығыаे рыққырғылареи далагеит. «Нас, изыблызытты? Арт ашәккәи сара иаасхөон схате гонорарққа рыла. Қетиной сареи есымша ҳайцәхаяун – «атыхтәантәи ағарала ашәккәи ааухәоит, уажәштә аизхозар?...» Есымша абас, ғыңла. Сара изыблыр стахын сбенара затәи, 40 шыққаса атыхәа наманы еизызгоз. Нас уи иалтуаз? «Сышәккәиғерат фырхатцара» зсырбашагы уағ дықам. Зегъы иқәтижүтей кыртцуеит. Амикроионаға уағ дықам... Сара сыда, сара сыламыси сышәккәи рыда.»

«Аха сыйны сдәылтны ұвара сәзом, ампытцахалағаңқа ринрал дышиашоу сара сахы дхаларгы.»

«Сара Вахо сиңни ұваргы сәзом. Уахъ Кахетиақагы.. Урт рытқәйттә зыжәзом!»

# АТЭИГҮРЫГА

ТАМЕРЛАН ТАДТАЕВ

Ақыртуа литература аетәе, аинтеллектуал Лаша ихантәегүрате ұғып дахытсын, аконференц-уда агәтаны дааңырытқит, ибласаркөңә цырцыруа аңаңжәара дналагеит.

– Шәара шемаағысазар, даеа өаршыңыларак шәыстырт: шәара ғыңғылаша шәөйшәшароуп, еибышәхәроуп аибашыра атоурыхқәа шәара шәхата шәызлахәйз, еилышәкаама? – уи лапұшыла аишәақәа рыхпәгы аамидеит. Уа ашьшыңәа итәаз ағысуа, ақыртуа, ауағың шәкөңғаңәа ирыдигалеит дара-дара ртоурыхқәа рәғырц.

Ара ашәкөңғаңәа ҳәарада иааилағасит, зегъ зыргәамтұаз ақакөын, шаға аамта ритоз амаестро с еигүш икоу асымтақәа рагыцаразы.

– Мышкы шәызхойт ҳәа сгәы иаанагоит, – атак қайтсон Лаша, – макъана шыбыжъхъянза саатк ықоуп, шәара шәахынынте азәы ағра дахъзаргы қалап…

Агәыңғ ағы Гәында дсыцин, ағысуа поетесса, аңаңыш блажкыға, Лара сара дсыватәан, 92 шыққасы икарыйкызы атәигүрыга атәы сзеиталхәон. Лара илхәоз абжеиҳара смаҳаңеит, сара пытық сдагәахеит 2008 шыққасатәи акантузия ашьтах. Аха сарғыы сахыңцакуан уи шықалаз лзейтахәара. Сызлалагари, схәыңцуан сара лқыышәкәа рыңғысра сахағышуа.

Сахщәажәар стахуп уи атыңғ, сара сахыңқырыттыз, 7ғық злаз аотриад сыманы. Ҳара ҳәөыңғ убри аухатқәека еимпіт. Шығыымтән ачкөынцәа рәқынте азәгыы дмаит, ашәпа-жәпа Марк ида.

Уи хә-еихагылак иқаз ағнығы дынхон. Иуадахъ ҳнеигеит, уимоу,

уаххъагы хөеитцеит, аподвал ағы зөйзәахуаз уи игөйлацәа өаха-ғымш акрырымфацызт, ирыгхан акәын ишықаз.

Уи уамашәа иубаратәи икам, абомбақәыжыра аан ауаа рымч кагъсаны, ишәаны ианықаз, рыңаах-мыңаахқәа рфейт, еиқәтәарак анықала хыһихалеит, алашараҳ, гәыбрага Марки сареи иҳаҳәапшуан.

Марк есымша ишъапы дықәгылан, анахь-араҳы дығуан, убри ақынтеирацәаны ағъхзы илтцуан, аха аформа ишәихуамызт, уи адагы икәаршан километрак ицоз патронла ирыпъхыз алента.

Акала уи исгәалаиршәон 92 шықәса, аха усқан исығын, есымша схысуан өйтгалағын уи адагы. Марк макъана ихыңсақъага ғүимшәацызт, есымшадахамшәало ирыцқыон, быйыцқ ағызың иақәшәар иуамызт, дахъцалакъикын.

Хара амашына анҳаугы, Марк, рагъхъа иргыланы, ашътахътәи атәартахъ деихон ағъсра аазгоз иабұйыр ахь. Нас акәын арнықәага анирцәоз. Абри еигүш ағыза дсығышаант сара август ааба рзы, сөйи сықәшашатуп, уи иаартны ицәажәара сгәы ишамыхәоз...

– Гәйинда, сара ишәзеитасхәахьеит акорпус ағы инхоз ауаа аделегат дщахзаарыштыз ғ-сакъ таңық итаны, уи ағымы гәы зытаз, сареи Марки дхахәон ачазы ачазыртахъ ҳәарц.

– Мап, – даачырчырит Гәйинда, Уи лгәы иаанагазар қалап сара сыпсихуп ҳәа. Аха сара сыесзаанкыломызт, ибылуаз ақалақ ҳалсны ҳазлацоз амашына еигүш. Амашына асаркъақәа амамызт, ағаша ҳәасуан, – ацәкъара бзия аснаипер изы. Амашына иташәар ауан ахы, мамзаргы абомба ғүөыхақәа, – изакәызаалак зегзы, хара ҳұрыххая ҳазгашаз.

– Акинотеатр «Чермен» хәычык хыһих ҳанағс, Марк амашына ааникылан өфит: «Иазхоуп, сара уаҳа сылшом.» – ихыңсақъага днамтасын амашына дынтығбейт. Уи дықит иааигәаз ғ-еихагылак иқаз зыргылара нагзамыз ағны ахь, урт рәғызцәа ағнқәа Цхинвал ирацәаны икан. Сара иара снаиштәлеит, хәычык сыесыртынчит асналартәғ атуан абетон ишалхыз анызба. Рагъхатәи абомба ақәхарала уи еилабганы иҳақәхарым ҳәа сгәыбуан, абас схәыциуа савтомат аасхысхын, илақәен мәғи-бәыла еибытаз аишәа инықәстцеит. Аха атқәацбжықәа ааигәахон, сара исзеликкауамызт иқаз, Марк сынхъеирпъшаанза ааигәа автомат абжы ахъгоз ахь.

Шәи-пәхүз згымхаша, абар ғағъхъа ақекфы. Дкызтгы, өеишәа иаздаатгы, сара амазақәа зегъы иөысхуан. Уи иус идиршан: рапъхъа аҳаяхъ дхысун алға зхылтцуаз патронала, нас, секундқәак рыштыахъ, иара идирбоз атығы «Град» иқенагон.

Сара подвалк, мамзаргы даға хытқаахыртак сашттан, акғы анызымба схынхәйт.

Марк адәахъы ипъшуаз ағенцүыр зәаз аудадахъ дығны днеин, ақекфы ипъшыхәара далағеит. Уи ақекфы иаҳагы далаңагалан автомат ахқәа дәйкәитцион, ҳнервқәа бжыхуан. Аамтак зегъ еиқәтәйт, ус иаалыръаны иаагеит абжы, уи «Град» акәын. Уи акәын, Марки сареи акғы ҳақәымызт ҳәа сшықаз... ғағъхъа иаатынчрахеит. Иҳаңагеит. Фу-фу, алапш ҳамкааит! Аха уамак ағәырбъарагы сыхыымзәйт, ағжәарала ағны тьсит, атуан бганы таға икаҳаит, схы жъаҳәала иасызшәа. Исыздыруам шаға аамта қаз, схы атығаә иишаанза. Марк иқәғыстит, аха ачкәын атак қайткомызт. Адәахъы ипъшуаз ағенцүыр зәаз аудадә аилабгара дажзар қалап. Сара уи ақара сыйәымхәзейт, аха савтомати ақәардәи ирықәхайт. Сабғар амаға саахан, иааңытцызгейт «калаш» ағәыцә ырхәаны. Еғаурым, өек сығашаап, уажәы схы еиқәсирхароуп. Изулакғы адәахъы сдәылтит, уа адуни ааҳеит: асфальт ытқыжәкән, зехъынцъара аиха ғъеыхақәа кажын, аборна ағъеыхақәа, ааигәра амца акны ибылуаз ахатәи ғны еилаһаит, ихылжәкәнды еилажкызы ашъаһақәа ррахәицқәа рәғи ағсттаа дыхемаруан ухшығ еилазгашаз амузыка. Сара ғылтк саакәанызанит, схы ахъызгара сыммәкәа стығ аналысх, азә даайн хылх даасықәхайт, амш сылеигар итахызшәа, сара мгәацәхала сиан, ажәсан ахъ сыйба рханы.

- Ари сара Марк соуп – сара сқынза ибжы аазеит.
- Сара ақекфы итағра сығашаит, удыруама. Ахысрақәа анеиқәтәалак уаан даҳшыып!
- Уааи! – сгәырбъеит сара, иара дасхысхәарц салагеит.
- Усықәтцыр қамлари, уара уттаршә соума сара?
- Ача аажәгама? – дсаэтцааит дмыццакықәа Гәйнда.

– Ҳәарада, ғ-аатқәак рызна, аха сара исзымфейт, исөйсхон, ашъа слымхақәа иртүңуан...

Абас ауп есымша ишүйкалало: азәы уара иупъшааз ача дахан ифоит, уара изыпъшааз умлаго уныйеоит.

Гәйнда зегъ анылтқеит. Ари аматериал иалхны шыжымтәнҗа жәабжъ хазынак лырмазеиуент ҳәа сгәйбүеит. Ганла ухы уахәапъшыр бзиоуп.

Уара фырхатца өырпъшыгас ухы упъхъазоит, аха даеаӡәы дуахәапъшыр, инапқәа еидыхны джакъцәоит: агаӡа, аглымығ ңұқа. Сара иата сдагәоушәа севиқастқоит, исахауент схазы зынжаск игәнаалақәам. Ҳәарада, слымха атырра акантузия гъытқ иағырхагахеит, схы ашъытқә ҭалазшәа абжъқәа саҳауент, аха слымхақәа өеишәа иа兹ырхиар, исахар сылшоит сааигәара аишәа иахатәоу ғыңға апразаик шыахәқәа Дағо Турашвили Роин Агрбен излацәажәо. Ичкөйнцәа хаарақәоуп, агәабзиара анцәа ириتاит! Урт саатқ ала новеллак - новеллак афра рылшеит. Ари бағхатәразами? Сарғыы абас сылшо сыйандаз.

Сара Гәйнда дсыргәақуент азтәаарақәа рыла: нас атәипърыга карыжъма? Ағынцәа ауаа ықазма?

– Ааи, – лахъеиқәтәрала лхы лыртқысит Гәйнда, уа иକан ғүштынғажәағык, иаҳарәк ахәсеси ахәычқәеи.

Сара иаҳа сылзааигәаны стәеит, жәак сағымжәарц азы. Адиктофон ахъаазымгаз сгәы иалан. Гәйнда, сбыхәоит, ус бымццақын, антара саҳъзом. Ашколаे сара ғба ҳәа акәын аттара шыстоз, баҳәапъш сәымта шщәиршәагоу, нас скаракульқәа сзеилмыргаргры қалоит. Изакәйтә мшыз? Зынра мшын, лхәеит Гәйнда. Сара ағны апъхараे стәан, апъенңыыр ақынтеи срыхәапъшун ихиаало илеиуаз ас ғәакъақәа. Ус иаалыркъяны истаххеит сшыапқәа рытсақа ахәырд-хәырдхәа асы абжыы саҳарц, снарыхәапъшырц сыштықәа, саныхәычызы еиپш урт снартапъало сеитанархыларц.

Сееиласхәеит, сведра ҭацә шытысхын, адәахъы сындәылтцит, азымғангага шәыра ашқа сөйнасхеит. Аа, исхаштит ишәасхәарц, сара сцәа стәымкәа сыйкан.

– Шәара шәыхәмаруама?

– Мап, иабатәи хәмарроу.

– Шәхатца дабақаз? – сцааит сара лхатца Роин иахъ саахъаҳын. Уи аконференц-уадағы ақәардә дықтәенән иновелла дагъхон Даң Турашвили иажәақә рыла еиқәиршәэз.

– Аибашьрағ, уаха дабақалоз? Уи акәзам аус злоу, уи аөнү убри ақара сгәалақара бзиан, сшыапқәа хтны асы сыйәланы скәашон. Ус ҹәйна хәычык, ашәағате хылпәа ғөжъ зхаз, асы сгәидицент, саргыи иара игәйдицент, ажәакала ҳаицихәмарит. Ахәычы лахәых изамғақәа тыңапшыааза, иапъхатәи ихагъыцқәа имазамкәа, аведра ағынзә исызнеигарц избейт, аха амған иахъицәйкышашоз ицәкатәеит, иботинкақәагъ ирбааζеит. Сара ахәычы сиҳөн ағынка дааирц, иеимақәеи икалпәадкәеи ирбарц, аха атәигърыга сааныжыны ицоит ихәан, мап икын, дығны дцеит. Сара ғапъхъа апъенцыыр ағаспъхъа стәан, нас ачеи абиатәеиларш надқыланы изжәэт. Ателевизор ағаскын адиван снықтәеит ажәабжъ өыцқәа сырзызырғырц. Ус самхаңаеит. Схатца сирғыхеит. Уи ауда дығнағъежъуан, ак дашьтан. Снапқәа ааикәсүршар стахын, аха иаразнак иғәастәеит ихағесахъа. Уи иара иакәзамшәа дыған. Роин Агрба иновелла апъхъара далгейт, дәғагылан итыпъахъ дхынхәеит, анапеинкъарақәа ишътахәхәо.

Гәында лхатца днеиғааччейт.

– Уи ашътахъ иқалеи? – слаздааит Гәында.

– Уи ибушлат ипъшаан дығны дцеит. Ахәылбыуеха телевизорла иаҳдырбеит уи атәигърыга шыштыпърааз, уи иақәшәеит амца зкыз аснариад, атәигърыга пъжәан, алға ахыбыб икаҳайт. Измааноу сыйзыруам, аха сгәалашәарағы иаанхейт агежъ, уи амакәтақәа рөи ахыпъсағыагақәа адқатдалан иқазшәа, урт геккүан, ауаа амца рықнәатөөн, ағынцқәа еиласчны итатәаз. Нас итегъ иаҳдырбон рхатарақәа реилкааразы асы ағыи ишътәз ихыбла-өыблааз ағысбабағқәа. Ауаа урт рахъ инеиуан, ицәүуон, ргәакъақәа рзыпъшааумызт. Аха сара дыздырит ани ачкәын хәычы, асы шқақәа ианыпъшуаз еиқәараз ашәата хәычы ала.

Гәында лзамғақәа лылағырз нарәыкәеит, уаха ацәажәара лылшомызт.

Сара аконференц-уада сындәйлтцын, лифтла сномер ахъ схалеит, апъхсзы злачыз сыматәақәа аасшәысхын, апъенцыыр сналыпъшын адахъы снапъшиит.

Аргылара өңүцкәа, жъتاарамза шакәyzгы атлақәа риатәара иалубаауан ипүшзаза.

Сара амш бзия саргәрырьын, исызбейт амоқасин жәғангәйпүштәылақәа рышшатцара, аиқәа цөйши ацәахәақәа зылдаз акьяғ иатәеи рышшетцара.

Зура иацы дашибуан афорум аиғекаағцәа Стампыл иацәыхараны иқаз асасааирта ҳағнартцеит ҳәа. Сара ара исгәапъхон, иаҳарак ағны ҳарак дүкәа. Бзия избоит ҳаамтазтәи архитектура, ажәйтәтәигыры сгәапъхойт.

Сшыапқәа хыркъякъа аөйкәабартा сталеит, сөйскәабейт, сцәа сырбейт акрахмал змаз ампаҳшы шкәакәала. Асаркъа ду ағъхъа сөеиласхәен, сшәыра ааштысхын, зегъы ртығъ ағы итоуу итаму аагәастан, сыйндәылтцит, лифтла сылбааит злымха алымхарығ амаз анегр дук сицны. Ҳара ҳаиғааччеит, нас асаркъахъ сөйсырхеит, схы сахәапъшын акабина ашә аатаанза...

Сара акрыфартा снығналеит, ҳара ҳтәкәа збеит ағъенцъыр азааигәара аишәа ду иаҳахатәаз. Афатә асаан иантданы, Зура иварағ итацәыз ақәардә снықтәеит.

Дато Турашвили сәағъхъа абиатәеиларш ирөхөон. Зегъы гәағъха-чара рзиенбъасшын, акрыфара сналагеит.

Абар ссаан ҭацәит, апатырkal ӡы зтаз сатәца кәармак ҭамкәа итацәын, ақәардә абба сыекыдыстсан схәыциуан иаҭа исфарызыи ҳәа, убри аамтаз леипка къағ лыштданы ахәынахағ 揆һәыс акахуа сыйдигалеит.

– Нуу, сенкъу, – схәеит сара.

Лара дысөааччан, дааа еишәак ахъ дыиццакит, ғыңға зыбжъы рдуны ицәажәоз арапъцәа дрыңны.

Шыбыжъхъа аштыахъ ақыртуа телехәағъшра акорреспондент, исгәалашәом иарбан каналу, интервиу истарц дсыңәеит. Сара саақыпъсычхан, сицны сөйиңасхеит. Уи ахолл ағы акресло сыйқаиртәеит, зхы пашза исаз иколлега акамера шыақәиргылонаты, скъяғ иатәа иадиҳәалеит амикрофон, ипъынца дынтацәажәеит:

– Тамерлан, август ааба рзы саргъы Цхинвал сыйкан.

– Ишпә? – схәеит сара, амикрофон ахъ сөирнаан сынтаңәеит.

– Иббәаны аихсрақәа аныңаң уа сқъалеит. Адырра қатага ала хылх схысуан, ҳара хтәкәа адырра рыстар стахын. Ус, зынза иаигәаны аразнытә ғүштәи змаз «девиатка» атла иаахеит, уаххынты иаатыпъеит ғыцъя ауағъс еибашьцәа, ғ-еихагылак иңаң ағнахыы иңи ицеит. Сара ғапъхъа ажәсан ахъ схысит, алға зхылтүаз апатрон ала, ачық авара сөйистәахын, ацхыраара сазыпъшуа стәан. Уи атыпъ, сара сеахъыстәахуаз, «град» ажәирцеит. Сара ссиришәа сеиқәхеит. Асаба анеиқәтәа, игәастеит ағжәага иарбгаз ағны ақынтыи дгаз-еазуа еибашьцык ддәылтны азы ажра иеынтаижыт. Өазәи, шәпа-жәпак, ахыпъсақъага кны ағенұлыр дынкылпъан, иғыза хылх ала иенаиқәнижыит, амш илеигар итахызшәа. Адуунеиәф ақрықазар зегъы схаштын, смобилтә үел ала итысхыр стахын ғыцъя агомикцәа, аха ани ашәпа-жәпа сгәеиттан, ишъапқәа днарықәгылан дсеихсуа далағеит, ихқәа сыйзтагылаз аца тңархааит, сара схы камшәеит, иара дкаһаит...

– Тамерлан, шәара шәыхиоума? – дсазтцааит атыхы паш, акамерагы насықәниkit.

– Марк деиқәхеит, – схәеит сара, ищаан иңаң снапала сылахъ иалыжжыз ағхзырыңыцъо.

Акинотыхәцәа иңышаны инеиәпъшиит.

– Шәхәартамкәа шәыкомуа, азы шәаҳтарым? – дшәеит ахепаш.

– Марк ирматәа атсақа хы злымкъо акәылзы ныләигон, ҳара ача аагеит...

# ВИКИ, АҚӘА, БАРСЕЛОНА

## ДАТО ТУРАШИВЛИ

Хара актәи акурс ақынтың ҳаисызыцәахеит.

Ханеибадыр инаркны.

Иара Ақөатәйн, сара Гәдоулаттәйн, аха иареи сареи ҳаиқаара чыдарак аман: урысшәала хәәжәашьа ахьеиғышыз акәзар қалап. Амала ҳареи ақыртцәеи ҳаигүшымра лабәаба иубараттәи иқан, аха азәй аибашьра дазхәызыртә ақынза ақәымкә: аибашьра қалаанза сара ағызцәа рацәаны исыман – ақыртцәа Ақөатәи ауниверситет итәз. Аха уи аиғызара өакын – уи иаразнак иалагеит ханеибадыр инаркны, рагъхъяттәи амш аенытцәекъа, уи ағынка снеиғүхъеит, шыбыжъхъазы сан даҳзыиғушуп ҳәа.

– Уан ииашаны сара саалығүхъама? – гәыкала иңбасшьеит сара.  
Сғыза өყыц аиаша сцәйтцәахра даламгейт.

– Сан исалхәеит сғызыцәа рахынтың азә даасығүхъарц, амала и-Ақөатәым. Ҳәара атахымза, сара мап ацәысымкит, абри нахыс сара исоуит ғыңыза анацәа – ағүсшъарамшқәа раан Гәдоута зұны снеиуаз сыйхылттыз сани Ақөатәи сғызыа иани, уи адунеиағ зегъы ранра лтажын, сарғыы сналатданы. Сара лхаттәи үкәйн иеиғүш дсызнықөон, уи акранағфозғыы иғәастеит: уи дыхынталаптарын иғәирбъяхәу лағышыла, лычкәйн затқә Адгур иеиғүш.

Адгәир дыхшара затқәйн атаацәарағы, иан уи изҳап ҳәа дықкамызт, убри ақынтың иахъагы ахәычы иеиғүш дизнықөон. Адгәир аөыкәабартә дышынталалакъ, иан ашә асра далагон инапқәа сапынла рызәзәара ихамыштырц азы.

Сғыза аөыкәабартә даатыңдуан дыччо, исзеитеихөон даныхәыцыз лассы-

лассы инапқәа шиҙәүөз сапында.

Иан уи иахъагы инапқәа зық рыхъиршоушәа лгәры иаанагоит. Хәышықәса анихытуа еигүш.

Адгәыр дынхон ихатәы ғны ағы, ауниверситет иацәыхарамкәа, ҳара алекциақәа рыйжъара «апъенцыр» анхамаз ғыныңка снеиғұхъон. Есымша иан дахъылон лхағы асахъа гәyrбъатәа, сара рагъхъаңа акәны ғығын снеизшәа.

Аишәа джацахатәон, гәахәарыла джахәагүшудан кыршағфоз. Зны-зынла дамхатәуарғы лылшон анасың лцәа иананыруаз. Сара знықыршәа схәйцит, ағысуа ғыхәыс цығъхъаңа илылоума абри еигүш ахзыңааратә анра? Зны лара джааттаит:

– Дарбан ғыхәызбоу шәара шәғы зегъ реиҳа иғүшүзу?

– Акурс ағы ақеу ауниверситет ағу? – стаит сара, избанзар Адгәыр атак ацынхәрас ус баша діңүшәарчченит. Сарғы уи азтаара атак қастомызт, аха Адгәыр дәйхтәын, уи сара сеиғүштөкьюп дышхәыцуаз.

Ақеатәи ауниверситет астуденттәа рахъынта зегъ реиҳа иғүшүз Вики лакәын, ҳара курс ағы ҳәицтәан. Вики дқыртуан, уи сареи Адгәыри мацара ҳакәымкәа, акурс арғарцәа зегъы дыргәагүхон. Ауниверситет ахаңа зегъы дыргәагүхон ҳәа сғәры иаанагоит, рყәреи рмилати еилымхұзакәа.

Исгәалашәоит аудитория ашә шаатыз, – уи актәи акурс ағы рагъхъатәи алекциа ақеын, Вики дагханы дааит. Ауаңаш алашара ғнагъхазшәа илашент. Ажәа дысгәагүхеит ара ғыытқ иағығым, иаҳа ииашан ихәазар акурс зегъы ағыхәызба бзия деицирбейт ҳәа, ақыртуа жәла змаз, зыхъз қыртуа хъзымыз. Аибашъранзатәи Ақеа иенеиғүшымызт, Вавилон еигүш бызшәараңаң, аха уи еигүшымкәа Ақеа зегъы уадағрада дара-дара еилибакаауан, избанзар ара иған даға бызшәакғы, иофициалтәымыз Ақеатәи абызшәа.

Абри абызшәа ақеын Ақеа инхоз ауаагүсыра зегъы еицәажәагас ирымаз, уи ала ицәажәоз Ақеаа ибзианы дара-дара еилибакаауан.

Асовет Еидгыла иқәйнхоз ажәларқәа зегъы иғысыөз атынчра еиғдаршьозар қалап иразыз аицәхара ааста.

Ари ажәапқа сара Вики лұқынтәи еилыскаит, лара лхата илыбзоураны сара исгөалашеен усқан азәгъы аибашьра дшазхәыцуамыз. Вики лымшира зегъы гәйкалға изгәртөн, ағсуаарға налатданы. Адгәры сарен гытқ иңдахшьеен ҳара ҳшаалыпхъяз анеилахқаа, аха ихнахмырғышеит. Ишахәто ҳеенлахәаны ҳнейт сасра. Асовет Еидгылағ аматәа бзия маңын, 90-тәи ашықәсқәа раан ҳамч зықәхоз аңынсқәа маңара ракәын, амшын ала ахәаңхыттәи амшынуаа иааргоз. Урт рыхә цөгъан, аха уаҳа пъсыхә ықамызт: изланеиуазеи ғыңға ағсуа қәйинцәа ауниверситет ағы зегъ реиҳа ипүшзou, зегъы бзия еиңирбо ақыртуа пъхәызба лымширах аңынс ropyшамкәа?

Вики лаб матурак дахагылан (акыртқаа аматурақәа бзия ирбон), уи ахәылпъаз тамадас иңаз иара иакәын. Избаб Виктория ҳәа акәын дышлышиштаз. Ҳаргызы уанза иаадыруан лара официалла, лпаспорт ала Виктория шлыхъзыз, аха знык адамхаргы исмаҳацызт уи ари ахъз ала азә длыпхъю. Избаб лтәи далацәажәо уи иаҳзааирит Ақәатәи ауниверситет ағы лара ақыртуа сектор ақәымкәа, аурис сектор ағы атара зылтцоз: аурис сектор алшара лынатон Москва атара налығарц, уа лкариера далагарц. Уи ишихәоз ала, Қырттәыла акомпартия ацентртә комитет ағы аус зуа Виктория Сиразе пъхызлагыы илбараны дықам лассы иара избаб илоураны икоу ақәғиарақәа ағыза.

Аха уи аамта Горбачиов иаамта иақәшшәеит, Асовет Еидгыла ахыбгалара ала ихыркәшаз. Вика Москва атыпдан Барселонаға дагеит. Лара ахаанғы агәаҳәара лыммамызт Москва атара анағзара. Аамта-аамтала исоуаз лысалам шәкәкәа рәғы уи знызатқәйкыы Москва азбахә лымхәеит. Аха Барселона азыирацәаны илығуан. Дмағысазакәа еиталхәон уи Ақәа ишенипшү. Илығуан уи лыңыны дықоушәа лхы шылыпхъязо, лара лажәақәа рула, уақатәи амшын афғы Ақәатәи амшын афғы еигүшуп, Ақәа еигүштәкәа уаагыы ақалақ аханы афуникулиор ықан. Рапхъя сгәи иаанагон Вики сара сымацароуп асалам шәкәкәа ззылығуа ҳәа. Аха өнек Адгәыр санияцәажәоз Ақәеи Барселонеи реипүшразы, уи дааччеит, сара иаразнак еилыскаит сара сыдагы уи асалам шәкәкәа ззылығуаз шырацәаз.

Ақәеи Барелонеи ак алоуп излеипшымыз, уа аибашьра ықамызт, ҳара уи ашыратцәкәа ҳалашшәеит.

Аибашьра ианалага нахыс Вики лұқынтәи ашәкәкәа раара иақәытцит. Сара хатала еғь смоуит, Адгәыр лара лзы сазтаара дақәытцит.

Ақызатқақ, сара Адгәир изы ибзианы издыруаз – уи аибашьра иалагаанза ажәеинраалақәа рығра дшалагаз ауп. Ақырынтә ажәа сиңахъан дышсызырығъхъо ани атетрад шкәакәа ақынты, есымша иара иныңигоз. Атетрад иаҳа аблокнот угәланаршәон. Қыдала бзия иибоз «Битлз» альбомқәа рұқынты зегъ реиҳа изааигәаз «Альбом шкәакәа» акыны.

Сара Гәдоута сыйкан иансаҳа Адгәир 55-шыра дшырхәйз. Амашына сыйғашаан, уи аухатқәкәа ахәштәтәртәхъ сцент. Ипсүс ҭаны сихымзейт – ачагъшыңақ ижәла анлаҳа иааркъяңы урысшәала илхәеит: «уи аморг ағы әйкоуп».

Аморг ахыбра ахәштәтәртә аштағи икән, хәычық инахараны даға хыбрак гылан, уи ахшараиуртә акыны, уантәи иааиған ағышқаңақәа ртәуыабжы. Уи сархәыцит: ишпөеизааигәоу аиреи ағыреи. Аморг саныныңнала зегъ рагъхъаңа исахаң ағысра ағыны акыны. Нас ауп Адгәир данызба, уи аудада агәтәнә аишәа дықыны.

Игәирмачғаз атынчра еилазгоз сылағырзқәа ракәын, ахаңетә дашьма иқәигүсоз.

Сара сеңдакыны стәйуан, саныхәычыз еипүш. Ғытраамтак аштәхъ исгәалашәеит, Адгәир хымбәда иңзар акыны итетрад шкәакәа, уи уи ада шығағи қантомызыт. Исаңгәа снеит, адәахъала уи ұзарғы иубомызд, иңыбы сантагүшуз иғәеисбжы сақазшәа сғәи иабеит. Сғәи иснарбама? Ииашаны, уи инапы ғыхан, сара исныруан иғәеисбжы. Сцәа-сжыы таахеит, ахъа ақынты сыйесырхәеит. Иршәагазарғы қаларын сшәаны итәзгоз сыйхәабжъ, иаразнак сааңгәара даныңыртқ ахалаң шкәакәа зшәыз ахатца, уи хәйтхәытла ихәеит дышхақыымыз. Иңшылахәыраз, уи хәйт-хәйтла сыртынчра далагеит:

– Ағәакъа дануцәыгүслакъ, зны-зынла ус унарбоит, уи иғәеисбжы ықоушәә, макъана ипсүс қоушәа...

– Уи ииашатқәкъан ипсүс ҭазар? – снеипығлан иажәа ғысқеит ахатца ахалаң шкәакәа зшәыз. Ихы иртсысит, ибжыы рмачны инацидеит:  
– Ахы игәытқәкъа иақәшәеит. Сара схақыымуп, сығера га, уи ипсүс ҭазам.  
Сара ғапхъа сығүсі еивтәхеит, ҭығызрак аштәхъ еиңасгәалашәеит атетрад шкәакәа. Ахақыым изеңтасхәеит ишысыпшашаауз. Уи атак сиңеит:

– Иеңқәа аңыбықәа уртапшы.

Абыржәы ибзианы игәастеит Адгәыр ишәыз аформа еиқәа аиқәа ағ-гандардың аңыбы да дүкәа шаджакылаз. Атетрад, ииашан аблокнот тән иарма ұзыба, анкъа зны уи ағыштәы шкәакәа аман. Сара уаатқөкәа иаразнак иаасыртит, атұан иатқакнақаз лампочка затқәыл алашарағ ағыра снагұхьеит, Адгәыр иажәеинраалақәа реизга залагоз: «Сан, абри бара ибызкуп, амала сара истахуп бара ибдүруазарц, сара уажәштәа исызҳайт, сапынла снапқәа сызызғоит. Ибдүруаз, сара сахыықазаалакгыы есымша бара бысгәалашәоит, избанзар издүруеит бара бейпүш азәгъы бзия сшиимбо...»

# АХӘҮЧЫ ДАНТҖӘҮО

ГӘҮНДА САҚАНИА

106 шықеса иртагылаз санду аинтерес зәз инеитүхызы ағұстазаара нылтит. Уи урт аамтақәа ирылагданы имәпүсүз аибашырақәа зегбы лхылгейт, аха уи лпүрхагамхеит ағұстазаара аиуморла, бзиабарала азнеишшағы. Лара лзы ашылжык иалагон риумкак ағұсса ажъаб уаткала, уи шыңжынатцы иалкааз мычхаралыланатсон. Ҳәарас иатахузеи, чашкак акахуа ұбареи, ататыны. Ататын лә фәзи хая иаалыркөан дархынхәуан лқәнпүшра ахаарах. Ататын ләде ғымтұзакәа ағәалашәарақәа ртынчра дналалон, уи атынчрағ азәгьы илшомыздылғырхагахарц. Лығұстазаара атеатр ағтарда аатуан, уа уи дагыфырхатца хадан, дагыхәағұшын.

Зны слаздаат: Нану, шәышықеса рыштыахъ икоузеи, нас ағұстазаара шпәашықәғыло? Атак қалтцеит маңк дхәалахашшәа, ахәычы иеипүш, нас атәөүара далагейт. Ушлыхәағышуаз, ублақәа рәағұхъа ағұсатә шекәакәа затә деіпүшхон, уажәымзар-уажәы ажәған ахъ ипүрыша, адғыл ахъ уаҳа ихнымхәуа.

«Хъаас исымоуп гәйкегүсикала сзаңажәашаз сықелаңа ахънымхаз. Урт рыда азәгьы дызсызырғуам, сизеилкауам. Сапхъа исзыпүшуп инымтәо наунагзара... Уамашәа иубаша, ағұстазаара аташәамтаз, амшқәа аухеит, атққәа нтәара рықым. Сара саағүсент анхара, ағышра. Өымт, схазы Анцәа ихәара ауп истаху.»

Мышқәакрыштыахъ, шыңжымтәнк ипүрнери иааит атыс шкәакәа, ипүрнгүй ицеит. Үсқан уи иаңпүрит санду лығұсы. Акгы қамлағазшәа... 106 шықеса затәөк роуп иңаз... Сара схәычны схы сыпхъаizon ғынғажәеижәаба шықеса шныстықхазғы...

Уи ашылжык ахәычы дтәыуон. Атажмада даныпүсса ахәычы дтәыуеит...

Ахәйың итәйуара, атәнгүрүгә абжы. Ҳатала, авинтқәа рыйжы, атәнгүрүгә мңала зыңбыры еивызғо ғыстәнү икәзде, иреиңү ачкөйнцәеи апъхәйзбақәеи иаразнак илбааздо, изфо...

Аамта аанғылент...

93 шықеса декабр 14, уи амш сыйхыррағ үбас икынжалахеит, усқантәи аныррақәа ҭыхегүтәарада исзыхынхәеит. Сара ахъта сакуеит, абжыаагънеигүш акымкәа. Апъсра үбас иааигәхеит. Ислыруеит ихъшәашеоу иара апъсығылағағагара. Аамта наунагза сгәалашәарағ иаанхеит ҳәа сгәы иаанагоит. Аамта шытакъка иаархәны схәычрахы схынхәыр стахуп, усқантәи аңынан шыыжы ашқа, ҭыңч уахыныхо, аибашьра ахыықам, аибашьра ашәарты ахыықам, зегъы бзия уахыырбо, иахыузығүшү. Декабр 14, абар рағхыатәи асы аура иалагеит, маңк атаара, еитахәашыа змам ашәара. Ахъшәашәара афғы, ашъя афғы. Аибашьреи алағырзүрифғы, угәи қылыштәо атәйуацәа рыххәабжы.

Ашъаршыаф илагъсоу амца иалаблыз ropyсыбағқәа, аңаашьқәа реиғүш, ихәхәо ахъаа, уағ изымчаша ахъаа, хәычы-хәычла ухаҳәханы үкәзде. Амцеи ази иахътаауа. Алағырз ашъаны, ашъя – лағырзны ианықало.

Зөйзүпсахзеи ари анаунагзарағ? Акымзарак. Аибашьра ахатә хағы апъсахжом, иахнахжом ихъшәашеоу асабрада. Рыцашьараада, иапъсахуеит ашәттәтәи. Аибашьра инымтәо ак ауп. Знымзар-энзы интәома?

Цхинвал. Аиҳабыра ropyны. Аибашьра.

Ауаа ак ишазғышыз ишхынгүсылепт. Изызхаяу апъсыхәадара. Аха агәйбра рцәйзуам. Ауағы ихеитцоит аибашьра шықамло. Аха аибашьра азтәаузом, уи иқалаша акәны иаақәтгылоит. Уара иара уаргәамтүеит. Ушыапы атақа адғыыл былуеит. Иұтаху-иұтахым уеибашьшоит. Аха уара уаӡәым, иуцуп ұтаацәа, угәакъацәа, бзия иубо. Зегъы, упъстазаара злашькақыло.

Дааит Цхинвалхара «хұнениеикәирхас», «апъскәареиқәирхас». Иіқантцараны икоу уағ изымдыруа Шевардназе. Иара иааигеит атынчра. Изығышыз ауаа раңаа лахәйххеит. Ачкөйнцәа еилағырит. Сара даасығылент кыраамта аахыстәи сәзыза Зыв-зыв. Уажәи уи абжыас деиғүшүн. Амала цәаҳәада, ҭыхәада. Уи деилагъежуан. Ааигәа-сигәа зегъы иқаларызиешь ҳәа иғышын. Сара еилыскаит сәзыцәа Шевардназе шасыс дыргарц шыртахыз, шасыс атынчразы... Иабақоу уи ҳзықәиргәйбүз атынчра? Изышәарыциара

дымазеиаанза, иара аиласынтырағ ауаа раңа дрылтыңдаан имашына шкәакәа дынталан дцеит. Саатқ аштыхъ Цхинвал аихсра иалагеит. Сара шәазызарала сазхәыцуан дарбанзаалак ауағы адунеи изааиго, нас ииго.

Сара истахын уи даныхәызыз дызбарц, избарц ихы-иөы, илақәа, иғышышья. Исахарц ибжы, иччабжь, иара итәүуара. Дызбар стахын уи апстазаара изтәз иан. Исахарц уи агарашәа шизырхәоз. Сара истахын иара изы Анцәа сихәарц. Ҳазшаз ихәара, уи дшыхәызыз дааникыларц, нас ацәгъара қамиттарц. Уи харак идымкәа дыцқаны даанхарц...

Анаңәа уи иишьыз ахәыңқәа рзы имтәүуарц, ахәсақәа аибашьрахъ инаскъарымгарц рхаңәа, баша аибашьра қамларц.

Атәигърыга абжы... Сара ари ахтыс хлымзаах сахтыгәлағын, иблыз ацәеижкәа аңыарчыаф шәкәакәа ирылагъсан, иңәакәаз ацәашықәа реигъш. Ажәала ҳәашьа амазам уара ухыңгөлө шықаз. Истахын баша ахәхәара амчымдаракынтә агәымбылцибара ағапхъя. Иахыагы уи абжы сыштоуп зехъынцьара. Сгәағы, слымчағ, сыйысы ағы. Атәигърыга абжы...

Ари мцала еибаркыу адомбеи, рыңқашьараада иафоит иара ахата ахәыңқәа. Агежь абжы, агәы аихсра еиғышуп. Ҳацыпхъаңа ҳәши аихсра. Уи аеазнакуеит анкытәни агәалашәара ақәхра. Аха уигы, ҳара ҳаигъш имчыдоуп агәалашәара ағапхъя. Иаххысхью ушыр ауам, уи хәыңхәычла ҳара ҳашьуеит.

Ахәыңы дантәүиуо – атахмада дыпсуеит. Атахмада даныччо – ахәыңы дииуеит.

Иара, иааигеит ари адунеи ахь?

Анцәа ҳихәалап, уи атынчра иманы даарц.

# ХЪАТЦЫРТА ҮІҚАЗАМ

## ТАМАРА ТЕРАШВИЛИ

*Аибашыра ахадарата хылпәуаамтәқә руакы  
тәккыс иамоу абри ауп: атыхәтәнаны ауаа  
афырхатцара ргәәхшәөйт  
К. Воннегут*

Фышықеса рағыха сара үбәала сыймазағеит. Ахақымцәа ҳара хөймінде имчыдақоуп. Ргэыртқөыл акәзам уи зыхқызы, ус баша иаҳхөозар, урт, раамтағе иреибү аалыңқоуп ҳәа рзуҳәаратызы икам. Аха уи ала акғы аеағысауым. Урт ирылшоз ала исыңхараар ртакын, аха ирыздырзомызт уи шығататызыз...

Сан лхы ларкөнө есымша дара дрывағылан, лымчымхара даргәамтүа мшыңып-хаязас...

- Лара ағысшыра лтахуп, – реңдеп затқөйк хымпъада илықаауан ахақым дааицигъхаза, уи акөзшәа сеңқазырхараны иғаз. Уи аамтаз сара скылпүшны сан слыхәапүшүн, уи лзы абаңт ажәақәа убас рыбжыбы гон, лара лхата азызба лықәыртазшәа.

Урт аамтақә рзы зегъы реиҳа бзия избоз усын ацәареи ағыхызыққә рбареи. Гұхызла зехъынцьара сцар қалон. Аконтинент мрагыларатәи ахәта зегъы сакәшеит, атыхәтәаны сақәшшәеит АнгкорөВат, аха уи аамтазы ғұхызлагы үи ахъ азәлымхара сцәйзхан. Сыған Африка, ғұыхъа сахынхоз, сара згәи бзиаз, иқәйпүшыз, рагъ ғұхәизбан, снацқарақәа қахәхәа иоуны. Сара ғұхызла лассы-лассы избалон снапқәа. Урт еиқәан, аха снапсыргәрыңтақәа амел рыхъышызшәа акәын ишықаз. Иата сара қалақык аәы сыған, ҳара ҳганахъ, Кавказ. Амшынқәа рыбжъара. Аха исгәалашәом уи ағыза ақалақы адунеи ахсаалағы үзъара иқаны. Уа зегъы даеакалашәа иқан – ақалақықәеи ахәынтықарракәеи.

Зны аңбыз збейт... сара асаркъа зтасоу ҳуада абалконахъ сыйндейтцит адәахъы снагъшырц. Избан сыйздыруам, аха ғыенцьырк арбъараҳъ өөишиә иакумамызт, аарлахәа арама иакын, ирыцхахәхәа, егъырт рааста. Сара

ааигәара снеит, аха ағенцүр азы акәым, сыйшығызыштыра ааныркылент иңшашаҳызы хұтысқәк. Иңшашаҳызы, ихәартамыз. Ағенцүр ус урт раара иадырратаран... Арбъарах, ғадаҳытәи алагұшқаағы иңәиртцуан алым енпышыз ағагшәыг аңаара. Аңаара алға ғағыш ағыштәи аман, ааигәара амра ғаалон. Ишғауышшаху. Уи ғашөоит иташәар ахъакәым. Ари ассир иаҳагы иршәагазшәа збон. Иаҳа-иаҳа аңаара ағы ианыло иалагеит еихыпқо-еитыпқо акәарп үәшишқә. Азқәа ығуашәа алым ағырцәкәа рөй. Азқәа ирласзаны ағиара иалагеит, урт иаҳаениаҳа ирацәахон, ғытрак аштакх ари асаҳа алагұшқаа ақынтәи ақалақ ахь иасуа иалагеит. Азқәа ағырцәкәа рқынтәи ипқон ақалақ ахь ааигәа урыхәапшыр идуззуу үңыр лых уамагақәаны.

Ари ауамага зныкала ирхыпқон ғба-хға квартал. Урт ркөйлзы ма рцә жәсангәыпштәыла еилацырцыруа иугәланаршәон аиха еилартәа, итынчыз ақалақ асаҳа иақәнагамызт. Урт еиғшзамызт, сара уи гәастеит ажәсан ақынтәи ақалақ сақәхаязшәа ианалага. Шыукуы амтәйжәфәкәеи, ашъапхыц ауқәеи, ац дуқәеи рыман, еғырт ғыруан жәсан гәйла, ғыбда аварағы амтәйжәға къағқәа иреиғышыз рыманы. Қағантәи иубартә иқан ақәа еиғш ақалақ ишақтәоз. Руак ағенцүр инавсны иғрірит. Сара саргазеазит, аха нас ирласны ауда сыйналеит. Ахәычқәа. Ҳағны еихагыла иаңыхаралмәа урт хәмаруан. Ҳара ҳағнеихагыла атыхәтәантәи ақын амсадауғе, нас иалагон еихагылак иқаз ахатөи ғңқәа рраион. Урт ғңқәа руак аштантә иааиғуан ахәычқәа ғыбжы. Иузымычхара ашәартарате үәнанырра! Иссымдыруа ак азбазаап ари атагылазааша сара сзы гәйпәжәара дууп ҳәа. Сара саағышит. Сцәа ианыруан иашаз ишәартаз ағәғыльра, акиносаха цәгъя саҳәапшызшәа.

Атыхәтәантәи амзакәа рзы сара сыйхырра иашыцилеит имыццакыкәа ақыраамта ахынхәра алабұбарах. Сара ихъшәаны сөйхо салагеит. Ссаатқәа еилагұссеит. Үезгы үзарғысызыцомызт, уахи-ени зегыры рызхәыцира сылшон, убри аан акрыфареи ашышыматрашқа ацаrei схамыштуа. Атыхәтәантәи аамтазы ашышыматрахы ацарап сгәпхон, избанзар уахъ снаргон, уи ақын сара сзы неиаира затәыс иқаз мшы нақыл ағнудцә. Абас ауп. Ауағы иеалайршыцилоит иғыңу, иғаҳтәеу ақәыпшылара.

Сара имачны сағұхъо салагеит. Сылақәа лассы иаагұсон, сзыпхъо ашәкәы ахы сгәанарпхо иалагаанза. Убри ақынта, сан ашәкәкәа зегыры наганы ашәкәықәтартада иқәлүргылент, «Ахәычқәа рұйартә нықәара» ада, уи камыжкәа сағұхъон. Иахъа ашыжъ лара дағналеит зынза дтынчза, аха дгәирбъатәа. Сара сгәирбъатәа сқалеит лара ағәыльра ахълоуз азы.

Икъағны ицрыффаз лхахөй таға шкәакәқә алылахь ахыхь еикәахәуан, аштыхъ ахыхәен. Лылагүш хаан. Аха дансыхәапүшын, қәацара змамыз сылагүш анылба, лыблақә амца рхытцит.

- Кыртцуама баагүшижъеи?
- Ааи, – амц схәеит сара...
- Бызсмыгүхьеи, бышпүақоу?
- Сапүхъон, – схәеит сара игәцаракны.

Лара хъаас илыман сара есымша ӡрашәарак сахъалаз. Өнак зынза сзалымтыр хәа дацәшәон. Убри ақынта, хәычык еибъны схы анымсағызыгоз, ларгы агәыбра лызңыртуан, лымчәа зегъ рыла уи дахъынхәалон. Сара схы сцәымбын уи ахъаа ахълыстоз азы. Саагәара дтәан, акы далацәажәон, зны-зынла лылақәа лашон гәрырбъаратә өанрааларала. Сара схы баагүсы избон, сзатәни саанхон. Лара лакәын усқан ичмазағыз. Акалашәа лыблақәа ирхаз нырцәынтәи алашара, ашанхара...

Лара ажәйтәтәи лгәалашәарақәа ropyерылагалара лтакымызт. Ахәылбыуехазы есымша итәахны илыман гәрырбъара зтаз хтыск. Гүйтк ихытхәааз, иргәақыз агәырбъара лара ұабаала иаалгон. Сара сылзызырғуан, сыйчон, ларгы хәычык еиҳаны агәыбра лныгүшуан.

Уи ахәылбыуеха сан аусурантә абжъаагүнеигүш акәымкәа иаҳа дагханы дааит. Ауада ағналартәәи ирласғаны леимақәа мацара аалышылхын, суада дығналеит лыпъсы еивтцах.

– Сан, салам! – ишсылшоз ала амц дызжъеит. Аха атыхәтәантәи аштыхъбжъ иаагүтәан сыйхәда иташәеит. Мызқәак раахыс рапүхъаза акәни сара дызбейт дышықатцәекъаз.

Лыццакырағ лара илхаштит абжъаагүнитети асахъа лыдылкылараны дшықаз, ихылтит лаагүсара зегъы. Ишақь-шакъоз лыблақәа ropyилағүш зхъынхалашаз иаштән, аха ирзыгүшааумызт. Иқалтоз зегъы дқыңы-қыңыуама ухәаратәи акәин ишықалтоз, лыпгүсып, еивтцахара сеиланагон. Сара схала саанхеит. Лара даағналеит, лыччагүш аарла лкъышә иқекын, лкъышқәа ropyқарқәа раанкылара лылымшо. Лыблақәа караха ицырцыруан. Лыпъсы еивтцахон, аха лыкәша-мыкәша уи азы еилыхарак қамларц азы лхы

нылкылон, өазның ахая артысра даңешәо, уи сара исзеңгәхозшәа.

– Аах, сара сыйцакәан...

– Избан? – исзымчәйт сара.

– Даара сеилахоуп. Аҳасабрба ирмазеиттәуп ашықәс антәамтазы, убри ақынты...

– Сан, сығысзом макъана. Сара ара сыйкоуп, сығысы тоуп!

Лара убас даасыхәагъшит, сажәақәа рыгәра лымгазшәа.

– Изакәызеи ибхәо, сызбаб?

– Иазхоуп! Аҳақыымцәа исмыхәозар, баша бхы зыбжьои зегъ бзиахоушәа...  
Исгәалашәоит, тыңч аңажәара сөазыскит. Аха стынчымызд. Лара дышыхынгъсылеит. Атыхәтәантәи аамтазы цөгъала иаанылкылоз лыгәкаҳара ихытцын, атәууара далагеит. Аха сара уигы сааннамкылеит.

Иахагыбы сыйбжы дүхеит, сажәақәа еилганы, итырхәыцааны. Уажәы лара лизы лылаңырзкәа реиха ихадараз уаҳа егыйкамызд ҳәа сгөи иаанагон.

– Абри аамта зегъы ағныңка бара бынхазор, баша бығысы тоуп, уи бзиелымкаазы? Шаңа бақымчны бсахъя ńабтю зегъ бзиан иқалоушәа, убри ақара есааира беңзәахоит. Сара сеибхьюит ҳәа агәра бозаз, ак ҳазбароуп. Уи аңынхәрас баша есышыжъ ассир базыгъшуп, сара сгылоит, арт ағәақрақәа зегъы рхала интәоит ҳәа.

Сыйбжы дуумызд...

– Нас сара иқастарызеи?

Ари азтәара сара сшьара сыйқенаڭьеит.

– Шәара шәабигъара ағстазаара зәақәэзыршәо ракәзам, адәныңатәи атагылазаашьақәа ирыңәшәо, атәра иашыцилаз шәоуп! Бара сара съеипъшты убастәекъа баабит. Аибашъра зықалаз бдыруама, бара изыбңызыз баби бани рығны, бара бқәыгъшра? Избанзар шәара хылхынтыи ишәхылапъшуюит ҳәа акын ашшәдьыртцоз. Мап анаңекх – акымзарак. Зегъ реиха ихадоу – уезданы угъшыр акын. Цөгъарақ ńамларгы

иудыруеи. Иаахакәрышаны зегыры ирхөозар аибашьра қалоит ҳәа, шәара шәақәгәйеит уи хара иаҳкысырим ҳәа. Издыруада башыя икымсыргызы, зегыры дара роуп икъисит, деңкәхеит Калаш ала дшәэрзыз о дхысуга, зынза амца ахъакуаз. Усқанғыы иара икъинтәи ёытк анаанымхагы шәара зегыры шәыпшын, ишакәзызаалак ишәхүжәгарц. Ишәхүжәгейт... даеазныңа.

– Уажәы базыпшуп сара исыцхыбгараны икоу, ачхаразы амч быманаты ибхыбгар бәтахуп... Уи азы быхиоуп. Сара сынхарц стахуп, мақвана ара сыйканатц...

Сара сееңкәйескит. Сымч азымхеит атәйуара салагарц. Анцәа иныс! Усқан апбсхырхазы сыхиан! Амч сылартон агәаареи агәаби неилагпшысаны. Сара истахын зегыры срықәйхәэрц, исырхыңхыңырц. Изакәзызеи ирхәйциз, аамта аиаанза анапқахара!

Сан лылагпш кыдхалан дгыланы дтәйуон.

Хәызык лөөртүнчшәа аиартта днықәтәеит, лнапқәа лшьамхы инықәйлтцеит. Сара есимша ари ашәымтә сазыпшын. Ахәшә анумыхәо, баша анапкысыра уазыпшуша уалагоит, зегыры ирыхәшәу еигпш.

– Баб иашыя дцеит, уи иара иеибашьра агера игон, ихеитдон баша дшымеибашьуаз, аидеина дазыкәпшон. Уи аидеизы мамзаргы баша дахыпшызы ицәгью ибзиоу азәгыры издирзом. Азәгыры изеитахәом шьоукы зыпшуса, даеа шьоукы кыраамта рыпшызы этую.

Ауаа бзиақәа акыраамта инхаузтгы, ацәгъяқәа пшсуазтгы сара исыпхъязон адунеи көйршоуп хшыңдарала ҳәа. Икәзам ацәгъяқәеи абзиақәеи. Зегыры уаауп. Убри ақынта ихәатәзәм ицәгью ибзиоу шьоукы ишәрацаю аибашьрағы иантахо, егъырт – риартта пшхағырыкәра акырза инаханы. Хара ацәйуара ауп иаҳзаанхо, ҳара ахаанғы ҳазыхиам урт роуштрана.

Лара лгәүрса ма изеигпшроузен – зны лхәычраантәи лтәгпшылара иаҳагы дыхшыңдан джанатон. Илгәалашәон данқәыпшызы ланду ләы ақытағ дшаанхаз аибашьра алагамтаз, усқан, лара ақәениарақәа анылзыпшызыз, атцаразы Будапештка дцараны дыкән. Ари ахтыс акырынта еиталхәахъан. Август антәемтә. Усқан 19 шыкәса лхытцуан. Илзыпшыны илашарбагоу, зхы иақәиттәз астуденттә пшстазаара лтәацәа дырцәихараны. Ус иаалыркъяны аибашьра иалагеит!

Ләғызыңзәә аперспектива аганахъала иманшәаламхеит, зынза атара рзымцаргы қалоит, абас иңаз ахәзыңрақәә лхы илызтақжомызт, агәкаҳара рхылғиаауан. Уи адагы лара лхата ақыта дзалымтұрғы алшон, уи ааигәара иңан арратә база, урт рабашьра ақөн иазгөатан иңаз.

Лара ахаан дылхаштуам аофицар абри абазақынтеи, жәғсанғәыпштәалақәаз илақәа ицқымыз гәтахөыңрала ильхәапшуан усқан лара. Ари закәыз? Ақемақарпа? Мамзаргы лара илылаз ашәара ақәзар аофицар қәыпш иблақәа ирныпшуаз? Ианакәызаалак аиаша еилукаар иутахуп – изакәыз уи усқан иңаз, лабәба иңаз ашәарта, мамзаргы ахатә ашәара? Ари азтцаара атак иаанарпшуеит аибашьра атакы.

Лара 19 шықеса лхытцуан, ағстазаара лтажын, иахъа сара ишыстаху еиғыш. Атара, ағстазаара алғәйрбъара, аха уи ацынхәрас агәың-ғыңара ақытағ. Ләғыза хатә гәапхарала аррахь дышқаз еилылкаант, уи амшала аҳаяаे икынжалон ахахә дүкәа, лыпсы штоу дызжышаз.

Лара дшыхәычыз илдиртсон ахаңзәә гәымшәақәан иңазароуп ҳәа, аха лара илтажын урт шәргәындақәазар рыйсқәа ҭаны иаанхарцаз. Уи азықәан лара лхатагы дрывағыларц дыхиан. Знымзар-зын ләғызыңзәә руаզәк инышәынträәы ашәтқәа рықәтцаа лықәшәар ҳәа дшөон. Усқан ларгы дхатазар лтажын – агәкаҳара ақынте, реикәырхара ахылтажыз ақынте.

Ари атх хъантан. Сымцашоура халеит. Спатон. Гұхызла избон ашъхақәа еитқәарала исычаны. Сгөы бзиазшәа схы збон, амғахәаста сықәланы сцион, аха сыесыртцысыр, шыағак қасттар, сықәша-мықәша зегъы атысра иалагон, ашъаң иатқәара аматқәа реиғыш анахъ-арахъ ихәазон. Срығрагылар ҳәа сшәон, урт зехъынцъара иңан. Сыесыртцысыципхъаза даргы аитатца иалагон. Аматқәа, зехъынцъара аматқәа мацара. Снанагеит ағнәеи амғадуқәеи рыбжъара, уа еилыхаран. Еилахаз амғақәеи ағнәеи. Ауаа еикәагежьюа иқәп. Ааигәа игылоуп ипшөыз ағны, ағнұтцқа икоу зегъы убартоуп. Изыхъказ сыйзыруам, аха сапхъа иаацәыртцит аеықаабартатә уада, еибганы, къыс амамкәа. Егырт зегъы ғылххааса иңан. Уи аеықаабартә иаатыхәеит ағхәыс лхы, нас лара лхата, деилахәан, аха асапын даганы дыңан. Асапын лара илыдәллеит, уи лара даргәақәуан, лыелыртцысыципхъаза лцәаәлжъы еитталон.

Абар! – лхы лырқыион лара, – сөйскәабарц стахын, аибашьра сәезылқасттарц. Лажәа далымгакәа ақәакъ ақынте даацәыртцын азә ғиит: «Изхәада ара

ажәа аибашьра. Шәымтңысын!». Сара сышыхынгүсалеит. Аөйкәабарта итаз ани апъхәисгы.

«Шыағак шәеитамтңын!» – уи, амаика шкеакәа зшәыз, атапанча нахақөникит. Ҳаиштөиргилан, ҳнапқәа шұтыхны ацара ҳадитцеит. Аха избан сыздыруам, сара снапқәа сыштимырхзеит, зынза исымазамзшәа. Сара схатагы снапқәа сзыпъшааумызт апъхызағ.

Гұытқ ҳанынасқья, саахъаҳәын атапанча самтасит. Иара иманшәаламкәа иара иаҳ ахара далағеит. Ари асцена ғыңға ахөйіңқәа ахәмарга еимакны реисра еипшын.

Шәымтак азы атапанча сымқәыттыңәрааит, иара иаразнак уи ихы иаирхәан, аганахъ деитатған дхысит. Ицырцырит ибла иатәақәа, ирыштарххны х-хық. Аха урт агәыңқәа ишытқаңғайыл ахайа иалахеит. Зехынғыара ұынчрахеит. Ахызатқәа, имырцакықәа атыхрааан еигүш, сара исзааигәахан, ихъантахаз тсаны адғыл икәхант. Сара тәка сыпъшиит. Тәка ишътан аөйкәабарта итаз апъхәис лығысыбағ.

Макъана мшаңаңызт сара абри сыйхыз мыжда санарғыха. Сааилыпсааит, ари зегъы ҳағпхъақа хгатәыс ихауашәа сгәы иабон. Апъхәис лығысыбағ сгәалашәан, еилыскааит хъатырта шықамыз...

Хъатырта ыңғазам...

# АБАЙР

## МАРИАМ ХИДАШЕЛИ

Аҳая иалачын иблыз арезина ағғы, – аподиезд ағы стөоуп, амардуан ағысырызырыуеит абжықәа, аамта-аамтала ағбатәи аихагыла ақынтә иааңыуа

– саб иашьа арация дазызырыуеит, сара сыгышуп уажәымзареуажәы даадәйлтны аибашьра нтәеит ҳәа сеиҳәап ҳәа – уажәоуп уи аилкаара аныстаху. Исыздыруам уи абри еигүш атакы ду замоу, – еғяа еилыскааргы иқалаз узыпсахуам – аха уезгыы еилыскаар стахуп, уи сара сзы иатданакәа рацәоуп.

Сшыапқәа срыхәагъшуа схәыцуеит, ұыхъа ишықаз еигүш уаҳа хаангызы изықалом. Сара акрассовка шкәакәақәа сышоуп, – сара урт аасхәеит иxaғсыз амзазы, исышъастарц сгәы итәзамызт атаратә ашықәс иалагаанза, аха уажәы схәыцуеит – ари аибашьра нтәарушь ҳәа сыгышуа стәазааузма?

– Амардуанағ бымтәан, – сара саахъаҳәын саб иашьа Бираг ибла цәышқәа сыртапғышит. Уи акарабин икуп, таға албаара даेүп, – амардуан хьшәашәоуп, ахъта былабтсоит, – ихәан, ишиқазшыз ала даагъышәрччеит, цәиркъарак азы аиллиузия узцәртцеит уи абри ишәартоу адунеи ахъ дцәрымыттуазшәа, ус баша исыйзәеи иареи уарашк ажәра икоушәа, ахәлыбырхана атыңындра иманы дхынхәуашәа, нас иареи сареи шаанза ҳайцәажәоушәа.

– Еи, – уи адәйлтцыртағ дғылоуп, дхъаҳәуеит сара сахъ, – бысзызырыуашәа ғабтцаргы ауан! – атакс сара сааччан, сгылент, иара дсалацәкөуеит.

– Абзеираз, Зарина! – сылагүш днытшәоит, сара еимкъарак иалызбаауеит акарабин ацырцырра, сығны сишишталеит, уи диадиа Шамиль имашына

Дынталан дцоит, – избан сыздыруам, аха изөйсүрт сұахуп Ахсар – сашьеиҳабы, макъана иабұйбар арыққара дшахымзәц, ус агара шықамлоз, аха жәакғы ахәара сахьзом, ак сыхеда икылагылоуп, схәафоушәа збоит.

– Зарина! – сан абалкон дыққагылоуп, дгәақха, даапсаха, – ағныңа бнеи! – ағныңа анеира зынзаск ишыстахымғы, схы сыртсыуеит, хыхъ схалоит.

Ахсар аишәа дахатәоуп, иажәхъоу агазет нархәаархәуа, уи ацәа дакуашәа дықоуп, есыхәылбыуеха заа дышыштalogы.

Зны-зынла иара сихәапшүеит, иакәзамшәа збоит, пъыхъагы длахәыхын дгәрыбъо дықамызт, аха уажәы зынза ажәак узиөыхуам, атыхәтәантәи аамтазы есымша хәыцпрак далоуп, үзара даланахалан, икәша-мықәша ҳара ҳақамзшәа.

– Саб иашъа дцахъеит, – схәеит итахәаөыз сыйжыы ала, иааигәара снеит. Аха Ахсар илапшыңы са сахъ дымғахеит, аганахъ дылышуан.

– Издыруеит, – атак сиңеит, сара сыхеда ғапхъа акы нкылагылеит.

– Узимаңцааует дабадәықәу? Саатла икәыртка ахәапшрат ацкыс уи иаҳа еибъзами? – сара иапхъа саалақеит, иара зегъы дара роуп сара дсыхәапшзом.

– Сара сзы зегъ дара роуп.

– Уи ус акәзам! – уи дсыхәапшырц идассалар сұахуп, аха лтцшәада.

– Бцо-баая аибашъра ҳтагылоуп ҳәа схы бгеит, иазхоуп... – иара иаразнак деибакуеит, атыхәтәаны дәғагылоит, агазет аишәа инықәыжъыны.

– Хара ҳөы ииашатәекъаны еибашъроуп! – сыйцахәеан сарғыы сәағъоит.

– Ишпабзеиымкаауеи, заа ма ихьшәаны зегъ дара роуп ҳхаббалоит! – уи ибжыы убри ақара агәаареи ацәымбреи анубаалоит, слымхақәа снапала исырұғәарц сұахуп, уи ус акәзам, мап, уи ус акәзам.

– Ус умхәан! – ахәхәарахъ сианагоит, даға хәычзак ауп исыгу агәаареи ахъааи рқнитә атқыуара салагарц.

– Зарина! Иахъа ма уатәөи зегъ дара роуп җхаббалоит ари ишәни адгыл ағы, азәгъы ииңдәхъым ихшыңдароу аидеалқәа хычо! – Ахсар дсыхәгъшесеит, арт ажәәқәа ахәйәзбақәа реиңш исгәыдитсоит, – сцәа ианыреует уртрыңыңхъаңа раахарақәа.

– Мап! Мап! – садбъазкылан схы сыртцысуеит, – уи ус акәзам, ҳара...

– Сара исызхоит сқәыңшратәни максимализм, уахъцалак нтәамтак ауп икоу. Ари аибашъра хлымзаах ағы сзыдгыло еилыбкаар бәхумат? Азәгъы. Уртрызынтыгъы еиңшуп. РЫЗЫНТӘГЪЫ. Рызынтыгъы ауаа ҳшьоит ҳәаидәүікелоит, ус акәзар, сара сқынты базымпышын... – аха алгаха дахъзом, сан ахәйәкатартта даадәылтцуеит, дыштәөиуаз лыблақәа ирхыблаауа, лнапқәа тыйса.

– Ахсар! – ижәғахыр аанылкылар лтахуп, аха сашъа иелымижәоит, ашәашқа иеынеихоит. Сан дыңуа дишътоуп, – Уабацо?

– Җыргы. Пүшак насөасырсуеит, – иааркъаөнү атак қайтсоит.

– Хара умцан, уажәөи ишәарт... – дихәоит лара, аха Ахсар ауада ддәылтны дцеит.

– Уи ус акәзам... – саақәыңбәеан исхәеит сара. Сан са сахъ даахъаҳәын, аха акғыл лымхәеит, – УИ УС АКӘЗАМ! – еитасхәоит сара.

– Ачеи бзыңастәоит, – еиңах ахәйәкатартахъ дцоит, сара ари аильмекаараөсааныжыны, – мап, сара сшәаузом, абри зегъы нтәарц ауп истаху.

Ус баша интәарц.

Аха, уи аамтазы акғыл нтәаузом, уи ииасзом. Саб иашъа икәыртка шыкнахаз икнахауп, иара атыңғаө, сара аамта-аамтала уи апъхъа саңғылоит, кыраамта сахәагъшесеит. Иара дхынхәуам, иаҳхыңпраауа атәигърыгақәа рыбыкъы ибжъаагъынтыгъеит – уи ауп зегъы реиңа ишәартую. Сара ғағхъа аподиездаө амардуанаө стәоуп, сашъа днеиааини даныхынхәуа, – атыхәтәантәи аамтазы иареи сареи уағтас ҳаицәажәаузом.

– Ғағхъа ара бтәоума? – дсаңдаауеит Ахсар, атакс схы сыртцысуеит. Иара сааңгәара даатгылан, уамак дымхәицкәа дсаңдаауеит, – саб иашъа макъана дмааузаци? – сара схы сыртцысуеит.

– Ара бтөанымхалан, сан ғапъхъа хъаас илкуеит, – иара хыхъ ахалара далагоит, сара ирласны иара иахъ схъаҳеит.

– Алания атцахеит! – иара даатгылоит ҳамтак, аха сара сахъ дхъаҳеэом.

– Издыруеит.

– Ахемарра уақәымшәазар, иудырырц үтахызар ҳәа сгәы иаанагеит. Ахемарра уиақара аинтерес амамызт ҳәа рхәоит... – сара сыццакны сцәажәоит, истаху схъаанза дцар ҳәа сшәаны.

– Сара сзы зегъ дара роуп, – иааркъаёны итак ихәеит Ахсар, ишътахъ ашәгъы наирkit.

– Ииашану...? – аарла сыйжбы уаҳаратәы исхәоит атацәырашқа схы рханы, иара иахъ схъаҳәырц, сихъзарц стахуп, мамзаргызынза абри ашә үйсөөрц, аха ағылара сөаназыскуа, избoit ...

Сшъапы иақәтәоупабағыр. Зынзаа ереиңыны, азын таазакәушәа. Уихәычык итсыуеит, скрассовка шкәакәа иқәтәоуп, үзара ағыррагъ агәы итәзамкәа. Сара хәычык сләкәын, ашьшыләа снапсаргәйтца инансыртәалеит, уи аеарххазом, ағырра агәы итәзам, схы-сөө инадыскылeит, уи ахы хәычы сқышәкәа надсырбәзәалеит, иаргыы уажәы ашәарта итагылоуп.

– Ара уабаанагеи, стыс гәакъя? Атәигүрыгақәа рыштыбжъ узамышылыент акөү? Избан, избан, шәара шәпъырны шәзымцозеи? – атыхәтәантәи сажәақәа рәөи сыйжбы цан, схәыт-хәытра хәычы-хәычла атәыуарахъ иасуеит, избанзар сара абағыр скуп.

Акгызы эхарам абағыр тәба хәычы, уажәштә сара зегъы еилыскауеит ҳәа сгәы иабоит... аха зегъы дара роуп, сқышыз-қышызуа стәыеит, сыөсзееиқәкуам, избанзар уажәы иареи сареи ҳайпъшуп.

# ИПСЫІЕУ АТАТБӘҮРКРА

АЛАН ЦХУРБАЕВ

– Акырқалама, бзеироу? – акресло иқеттәаз ахатца зегъ шизеигүшымыз арбара иеазикуан, аха ишъапқәа реикәрышәашшя пұытқ ихнаргалон ари ахағасахь.

– Уара ғынтә усазтаахъеит, – лара ағенцүыр дадгылан, адәахъы азәй ибара дазыгүшызшәа, уи ала илнубаалон хъаак шлымаз.

– Бәағышылара ус икоуп... – дылқәатцуамызд иара.

– Абжыаагүнытәи сәағышылароуп.

– Сара акыр қалазар сгәахәйт.

– Ибзиоуп...

Ағенцүыр ақынтәи адәахъы иалкааны иубаша егъықамызд. Ағнқәа, уртрыштыах ашъхақәа.

– Абжыаагүнытәи сәағышылароуп, – еиталхәеит лара, ағенцүыр ақынтәи дымхъаҳәкәа.

– Ибзиоуп, – ихәеит иара.

Абжыаагүнытәи амшқәа рзы урт ғырымтыргы ауан, аха уажәы, ауадағы нтынчраха, урт иманшәаламыз аатгыларақәа иаразнактәкъя атсаа пъевиха дүкәа иреигүшхон, ағенцүыр анағс иқаз ант ашъхақәа рұқынтәи руада дашшама иқәханы ипүыххаа ицоз.

- Қымшуп ател дамысуюн жылтасу, измааноузен, дызит, дасуам.
- Сара агера ганы сыйкоуп уи лассы дшыхынхәуа.
- Ас агера ганы узлаңкоузен? – уажәы лара даахъаңеит иара иахъ, лылагүш неихылгейт, рагъхъаза акәны дылбазшәа. Ахатца өниятжомызд.
- Сара еилыскаауент, сгәзы шытухыр утахуп. Аха агера ганы уаныңкам, агера ганы сыйкоуп ҳәа иүхәар қалом.
- Уи илымшозар қалап, ус баша, илшом, уи ауп икоу, – далагеит ахыркыиара,
- Аибашърағы зегъы амобилтә ҭелкәа ркуп ҳәа бгәы иаанагома, уи уа деилахазар акәхап, бара баҳь дзасуам.
- Саргы издыруеит уи уа дшемлахо, ари еибашъроуп, иагъа умхәан, еибашъроауп, – лара хәызык иаха лыбжы ҳаралкуа далагеит, – урт уа зегъы еилахоуп, дара-дара еиәхъысует, нас азәы дыгъсует, даеаәзәы ағныңка дцоит. Убри ауп уажәы уа дызәу, сара зегъы еилыскаауент.
- Бара быебиртынчроуп, бгәы шеилашәо еилыскаауент, – акресло иқетәаз ахатца ииашаны имчәа зегъырыла иеазишәон дыгәцаракәнди дыкәзарц, уи ишъапкәа еиқәихын адашьма иқәиргүлпейт, аха иатахыз ажәақәа өеишәа изыпшашааумызд. – Акала бәаҳга.
- Ааи нас. Ашәкәы апъхъара салагарыма? Иаххәап, иарбан? Исабжъга акы. Уаххәапүш ара урт шаға икоу, шәкыла. Иара урт зегъы дрыгъхъаны дырхысхъан! – лнапы шәкәыла итәны иғылаз ашәкәықәттартақәа раҳъ иналырхеит, ө ара икам ҳәа азә днымхеит, агуманистцәа м занрақәа. Аиаша уасхәап, урт ирығуаз зегъы хшығдароуп, уажәоуп ианеильыскаа, зынза хшығтак рымазам. Дара рышәкәы қәышқәа рыйсует, нас ұашшахәыс икны урт ирығъхъоз аибашърахъ дцаны уа дыгъсует. Нас? Угәы ишъбаанаго, уи апъсра апъхъа ашәкәкәа дрызхәыцуама? Урт ицхраауент ҳәа угәы иаанагома? Башоуп. Урт изакәызаалак хырхагарал рымадам.
- Ашәкәкәа уи азы акәзам изыкоу. Ашәкәкәа ...
- Аиеи нас, уажәшшәта иумхәо ашәкәкәа ҳдуунен иаха еибъны, иқъианы иқартдоит ҳәа, – иажәа өахылтәеит лара.

– Ҳәарада, ак қартқоит, – ихәеит иажәақәа дрықәымгәыбүа, аатғыларак аштыхь.

– Аиаша ухәоума? Ара аибашьра ҳәхә икылагылоуп, уара ақазара ахәартара уалацәажәома? Аа, үзырғы, – ус хыихъ ғағъхъа атәигърыга абжы ааган, лнаңқыыс хыихъ, ажәсанахъ иштүлхит, – абар уара уқазара. Уажәы ихақәхеит шә-килак ицо бомбаны. Изакәйтә инсталлиацияхи! Аперформанс!

Аимак иаахтәаны иара иқәманшәалахомызт, ағымтра еибъеишьеит, лара ғапъхъа дааҳәит ашъхақәа рахъ.

– Иудыруама уара пәхәйисс сыйузцаз? – иара убас иаалыръянны инацылтцеит лара. – Избанзар уара ашәкәқәа рыгәхъаа укжом. Үрт раха умағам. Уара ус баша иуҳәоит үрт адунеи қартқоит иразны ҳәа, уара үрт шаға урыпъхъахъоузei? Ҳәба? Қба? Сара уи сгәағъхоит, ииашан. Уи бзиоуп. Исцәымбүп аинтеллигентцәа зегъы, рышәкәқәа рыда ағъстазаарағы уаҳа ак зымбо. Инхоит тәым пәстазаарала, ус акәзами? Иудыруама иара сыйилтцыз? Сгәы кыдихит ашәкәқәа рыла. Уи зехъынцъара дықан, ара ада, сара сөәи ада. Азатантәи анышь ағы, ашъхарағ, амшынағ, абри ауада ада, сааигәара ада. Есыхәылбыұхеа исзеитеиҳөн дахылықаз, уа иибақәаз.

– Аа, абар, уажәы аибашьрағ дықоуп, – ихәеит ахатда.

– Ус ауми, ағстәа иигаша, ус ауми, аибашьратқәекъағы. Ашәкәқәа рәғы еигъш акәымкәа. Убри азоуп абра сыйзғыло сгәыпъжәа-хыпъжәо агаға лепіпъш, избанзар уи ашәкәқәа нықетдан, ашәақъ шытихит. Уажәы ҭабия гәымхак дтатәазар акәхап, ашәкәқәа дрызхәыциа, уи дзыымдыреит. Ағстәхәақәа дрылапъыреит. Уи деікәшшәаզом. Убри азоуп сгәы зыпъжәо. Уи деібашьғызтгы, ас иихаазгомызт, Анцәа иныс!

Ус ауада ашә аатын, абду даағналеит.

– Ари атакәажә еилага сыйласаркъақәа ахъылгаз бдыруазар? – ари афраза зынза ианааломызт арт ғыңға реиөңәажәара, убри ақынта ларгыы иаразнак атак лзықамтцеит.

– Мап, даду, исыздырзом нанду убласаркъақәа ахъталтказ

— Ариатакәажәеилагалхыцеит, есымшаңарайталткоит, насылгәалашәазом. Нырцә ауп уажәштә уи илтүпү, анцәа иныс... — дыгәрымуа абду ауада дындастылтит итىркәапүкәа адашьмағы иштархәазо.

— Ибдирұама сара сызлылтыз? Ас гәаартыла ҳаицәажәозар... — иаацәыригент иара итема.

— Сара адиуан сықәиоуп, Битлз сазызырғуеит. Бара ибдирүеит, уи бзия избо усуп, адиуан сықәианы Битлз азызырғра. Сара ашәкәкәа сырмыпхъозар қалап, аха амузыка бзия избоит. Избанзар акғыы иазхәыцтәзам, ашәкәы ағхъара аштыахъ еиңүш, ус баша уазызырғуеит, ағәахәара уоуеит. Ажәакала, абжъаагънеиңүш сықәиоуп, ус лара дсаңцааит, уара машәырла иумағами Пресли иантамта? Убри аамтаз лара асаркъа ағхъа лылақәа лышәуан. Сара сықәиан, сығышын лара даналго ҳәа, лара леңікатданы, Пресли думағами ҳәа даақәғылеит.

Абра иара иаалыркъаны ацәажәара дақәытцит. Изеильмекааузшәа абри зеңтеңхәо.

— Нас, иқалеи? — дтааит лара интерес лоузшәа.

— Гүшүшүшүкәса тұан ҳаицинхоижътеи, иқамыз ҳәа еғыықамызт, ацәгъяғын абзиагъ. Абри аамтә ағынтықта рагъхъаза акәни амузыка иазкны дсаңәажәар лтакхеит. Избанзар лара амузыка дазәлымхамызт, уи бзия илбон ағтара, нас иога, уи зынжә лхы еиланагон, уаҳа акымзарак. Убри ақынты, илхәоз рагъхъа исмақаజеит, нас амузыка абжыы сырмачын, абхәазеи ҳәа сластцааит. Лара леңілшәуеит, еғеиталхәоит, Пресли... Иаразнак сөеимкәа схы збо салагеит, ҳанеңцәхалоз, асаанқәа анпъахеуазгы ас скамлақызт. Пресли, ағстaa иигаша! Сара исхаштит уи дызустаз. Хышыкәса исыцынхоз, хәычық адамхаргыы смузыкатә гъама лзымдыржо. Убри ақара сөеимкәа скалеит, адиуан ақынты сымғылар ада сылымшо... ускан еилыскааит уи ишынцәамтаз.

— Уаангыл, ишпъа, Пресли бзия думбазои?

— Дбаны саанхом уи ацьма.

— Еилкаауп. Ари азтцаара аштыахъ скаужкуама, мап? Ҳара ҳаибагеижътеи митәык тұам.

– Ҳара, ғымз...

– Ӧы, ус anakәxa, сара макъана аамта сымоуп. Уаангыл, иумхәози урт eиқәшәахъан ҳәа? Битлзи Пресли?

– Ааи, знык eиқәшәахъан. Нас уи акраанагома? Битлз шықәсыбжак aкara иxәон дырпъыларц, уи адагыы, уи ахәылпаз иззү фототыхымтакгы ыїкам. Уи азин риимтейт афото атыхра.

– Избан?

– Издыруада? Уи дىвоушьаратәы дыїкан, ихазы амифқәа ихәыцуан, аха ииашатдәкъаны иүхәозар, иара ихата дзагъсаз? Абъалпал зыхкъеи? Әбақа итәымыз ахитқәа ихәеит ианаамтаз, уаҳа акъы!

– Исыздыруам, иашәақәак сгәапбхон.

– Урт иара итәзамызт.

– Иара урт итәны ићаитцеит. Ибзиуп, иумаскуам. Уаалаган сынкаужыр, сара уажәы уи сазыхиам.

– Уи акәымызт исхәарц истахыз.

– Издыруеит. Сыхәмарны ауп ишысхәаз.

– Ибзиуп, – ихәеит уи, иара итоурых лара лхафы түпк шаннакылоз еилкаауа, уи ҳамтак лхәыцирақәа дрыхнагеит. – Уи бзиуп, бара макъанагы быхәмаруазар.

Еитах ашә аатын, ауада даағнапбшит зықера инеихъаз апбхәыс.

– Ари стахмада иаахтәаны ихы еилагбсейт, – далагеит гәйнамзаратә бжыла, – бара ићалаз бдыруама?

– Ићалазеи, нанду? – инықәырғны атак ћалтцеит амаҭа, – исахә ићаитцаз.

– Уи ателевизор абжыы ирдуззейт, схы иалшом.

– Уи өеишәа иаҳазом, ибымдыруеи.

- Уи аамтаз агазет дапхьоит.
- Ус акәзар, ибласаркъақәа ипшашаазар қалап?
- Аαι, сара урт стәахит, агазет имырхәархәарц, уи абжыы спырхагоуп, сзыңәзом.
- Өеишәа ибзымтәахит, нанду, – азхъагъшра мач нацданы атак қалтцеит аматә.
- Сара архышәашәага итастеит, аха уаагыы ипшашаит, иббома агәхаштра имоушәа ҳайжьоит, иара ихазы акы анитаху ихы ибзианы аус ауеит, атахмада хца.
- Архышәашәагаә ибтәахыма?
- Ахәшә ахътаз ашътахь, уи ахәшә бзия ибазом, убри азы ашътахь истәахит. Уи уаагыы ипшашаит. Сығыстазара зегъы бжыхит, анышәынтра ауп уи дзыриашо.

Атакәажә ашә алырkit, лмаңа лыбжыы рдуны аччара далагеит. Елвис Пресли дыңзәымбү ахатңылы икресло дахылкәтәаз даапшәарччеит.

- Урт дара-дара анышәынтрахь еибагоит, – лхәеит лара, леанаалыртынч,
- узырғы, ажәабжы өңицкәа ҳарзыңырғып, үзара акыр рхәозар, аха урт ирхәо «итахаз ыкоуп» ҳәа ауп, хатала акгы... Уажәы дыхылкоу здыруазар, иарбан хәтоу, дсыгъшааргы қаларын.
- Уи хымпәада дрыпшашаауеит.
- Аαι, аай, уи ухәахъеит, – игәалалыршәеит, нас өңиц далагеит, – уахъ зынза дыңзәзеи, еилкаашы сзатом, ма хәартарак изыкәтценда... Уара иудыруама, уи уахъ зынза дымцар илшон, иудыруама? Акласс иңтаз исыйза аминистрраә аус иуеит, абаңт аускәа рганахъала, аруағуп. Сара шәынте иасхәеит уи ател дизасырц, шәынте! Иара мап икит. Апринципра илоуп. Абаңт ашәкәә дрыпхъацәахъеит, дыпринцип уағхеит, ауағ ұсынцъа. Сара иасхәахъан уахъ узци ҳәа. Уара уабақоу, аибашыра абақоу, абиблиотека анағс үзара умнеңзаңт, иара «аамтаз айт» ихәеит. Апафос ацданы, аатғылара қатданы, ихы лаиркәйн, ус ихәеит «иааит сара саамт». Иарбан аамтоу, ағстәа иигаша? Уара иалкаау ureиуома? – лыбжыы гон иаҳа ирдуны, – Үеңкәрыхады ухы упхъаозомит. Уахъ узци, ухы ашәартә итарғыланы.

Иара исеихәаз удыруама? Сара ари ахада сыйжыбы исстейт, исыхәтоуп иара идтәкәа рынагзара. Ухафы иузаагома? Ухафы иузаагома ари агағабышшәа? Ахада изы аибашърах ацара! Сара иасхәеит ари неиааиразам, уа ахысра атахуп хәа. Иудыруоу исеихәаз? Сара ирықәымкәзакәа схысует. Ирықәымкәзакәа... Ухы иузтакзом уи дшеникәшшәам Зегыы иқәйкны ихысует, иара азәы иқәймкәзакәа. Ахеилап, ихытхәаау дунеик ағыдынхонит. Сара ғышә процент агера згоит уи ус шықайтко. Уи дыхәмаруеит, апъстазаара далахәмаруеит, ихы итепкәаҳаз апъкарақәеи апринципкәеи зегыы рыла. Ахеиқәымшәа! Ас ақатара ауам, ари ахбзиабароуп. Уи ауаа дрызхәыцзом, ичкәын дизхәыцзом, сыйгөхъаа икым, апринципкәа мацара! Апринципкәеи ағысыцкъареи! Ахада ихәазар, ицатеуп. Ахада ихы еиқәшшәамзар, иихәо ада уаҳа ак имбозар, ахамағыгъя, уи иара хъаас имаҗам.

Ус ауадағ ғапхъа ашә аатит, ашәхымс ағылабду дцәыртит.

– Шәара ара шәабъуеижкътеи ари хеиқәымшәа иѣалтаз бдыруама? Лара уажәшшәта нышәнтроуп илтаку, аха дтүнчхом...

– Анцәаду, сгәы шпъагъышәттәеи, – иажәа аагъылкан, ахәхәарахь диасит, – шәара шәгәры ахымшәазеи шәып, апъстазаара. Шәаақәымтүзакәа аицәхара шәағуп, шәөышшәшьит. 90 – 90 шықәса шәхытцуеит, иахъамзар уаттәи шәыпсуеит, аарлаҳәа шәыпсы қоуп, аха есымша шәеизыбүеит, ус зықашәттәзеи? Апъстазаара ахықәағ шәыюешәэмшәртүнчзор? Шәыпстазаарағы шәхы ада азәты дышетахъамызт, ус шәаанхеит. Аибашъра цоит, уигы хъаас ишәиммә, уа шематә иаб дыпсызаргыы ишәхъаам, аицәхара ауп шәызыөу, – дыхәхөн лара иаркыу ашә ашқа лхы рханы, избанзар лажәақәа згәампхаз абду иуадағы иеиттәаххъан, – Схы еилагазар қалап, анцәа иныс, уа аибашъра цоит, зынза иааигәаны, зегыы ҳантәар ҳалшоит, арт ағыңыа еибашърада инибартәоит, еснагъ убас акәын ишықаз, исзейлкааум, ус зықартцозеи, абас изынхозеи?

Ғапхъа итынчрахеит. Битломан ғитуамызт, иихәаша издыруамызт... Нас еиteinхәеит, уи кыр иаанагоушәа:

– Уи дхынхәеит, иббап.

Лара убас иақәырбәәаны дихәагъшит, иара итахъамкәа ахәара иқәшшәеит ус зеитеинхәоз.

– Ус баша схәыцуеит, иара икылкаан дымхысуазар, уахътәи аганахъгы иара иңиза еиқәымшәак дәкалап. Адунеиаң уи имацара дәлома? – иихәашаз иҗәеит, ибжы агәыбъра ацтаны, аха ихы дахъақәгәйбуамыз ақынте икресло ағы даахәыцымыцит. Лара дышихәагъышың дихәагъшуан, аха даға өагъышыак ала. Өымтак аштахъ ауадағы архышәашәага абжыры рдумы аусура иалагеит, апхәыс тынч «агаза» ҳәа лхәан, дтәыую ауада ддәылкьеит. Ишуртәилакты, уи аенны иара иахәтәз ажәақәа изымпъшаат.



